

# EL DIARIO DE AVILA

Viernes, 22 de octubre de 1982

Director: ANTONIO GARCIA ZURDO

Año LXXXIV-Número:26.466

Redacción, Administración y Talleres: P/ Santa Teresa, 12 • Teléfonos 21 26 40 - 41 - 42 • Dep. Legal: AV-5-1958.

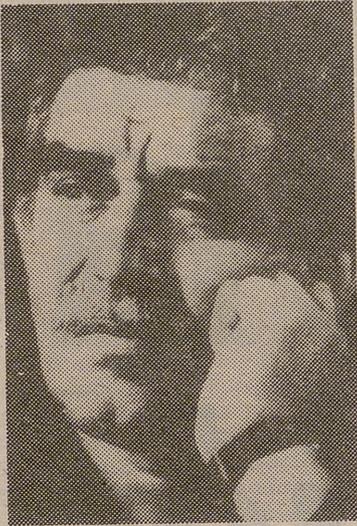
Precio: 25 pesetas

## GABRIEL GARCIA MARQUEZ, PREMIO NOBEL DE LITERATURA

Es el 8.º escritor de lengua hispana que lo obtiene

Tal y como adelantábamos ayer, el novelista colombiano Gabriel García Márquez, ha sido galardonado con el Premio Nobel de Literatura, otorgado por la Real Academia Sueca, por la calidad de sus novelas.

El autor de "Cien años de Soledad" que reside en la actualidad en Méjico, es el octavo escritor de lengua hispana que obtiene este premio.



## CONCLUIDOS LOS PREPARATIVOS PARA LA CELEBRACION EUCARISTICA DEL DIA 1

Un grupo de Transmisiones del Ejército se encargará de la megafonía

Junto al mercado permanente de ganados, se hallan estacionados varios camiones del Ejército, mientras que otro furgón se ha instalado en un lugar inmediato a la tribuna donde el Papa presidirá la concelebración el próximo día 1 de noviembre. Se trata de un grupo de Transmisiones del Ejército, a cuyo cargo estará la megafonía de este magno acontecimiento, cuyos preparativos están, en todos los órdenes, prácticamente concluidos.



(Fotos: LUMBRERAS)

## CARITAS DE AVILA PIDE AYUDA PARA LOS DAMNIFICADOS EN LEVANTE

● El Consejo de Ministros se reúne para buscar soluciones



Cáritas Diocesana de Avila, sumándose a las ayudas que otras provincias han enviado a la región levantina ha hecho un "llamamiento a la solidaridad de todos los abulenses y abre una campaña de ayuda en favor de todos los damnificados por la catástrofe de Valencia, Alicante y Murcia".

Los donativos según la nota que nos han enviado, se pueden enviar a Cáritas Diocesana o a cualquier entidad bancaria indicando "para damnificados".

Mientras tanto continúan en toda la región las labores de rescate y solución de los problemas humanos más acuciantes como son el de la

alimentación y la vivienda.

Los daños materiales aún no han podido ser cuantificados.

Por otra parte, ha sido convocado para mañana el Consejo de Ministros con el fin de encontrar soluciones al problema creado a consecuencia de las inundaciones. (Pág. 12).

## La directora general de Acción Social en Avila

A las 11,30 de esta mañana llegó a nuestra capital la directora general de Acción Social, para visitar posteriormente los terrenos donde se va a construir una Guardería

Infantil. También ha visitado las obras del Hogar de Ancianos, Ayuntamiento de la capital, Museo Provincial y Residencia de Ancianos.

## HOGAR DE AVILA EN MADRID: FINALIZO EL CICLO DE CONFERENCIAS SOBRE LA POLITICA Y LOS TOROS

HOY SE CLAUSURA LA II SEMANA DE GASTRONOMIA ABULENSE

Ha finalizado en el Hogar de Avila en Madrid, el Ciclo de conferencias que sobre "La Política y los Toros" se ha venido celebrando durante los días 18 al 21 del presente

mes. El mencionado ciclo ha sido organizado por la Peña Taurina "Andanada" y en el mismo han intervenido Lorenzo Hernández, Juan Antonio Arévalo, Julián Alonso y José Antonio Gómez Angulo. Asimismo finaliza hoy la II Semana de Gastronomía Abulense que comenzó el pasado día 18 en el restaurante del centro abulense en Madrid y en el transcurso de la cual se ha presentado una amplia selección de los platos típicos de nuestra provincia en menús diferentes para cada uno de los cinco días en que ha tenido lugar la muestra gastronómica.

### SUMARIO

- Imagen de la Virgen sobre el Almanzor. Página 3.
- Los partidos políticos opinarán sobre la familia. Pág. 3.
- Rodríguez Sahagún en Las Navas. Pag. 4.
- Indicadores anticipados. Pág. 5.
- Día del DOMUND. Pág. 6.
- Pergamino del Hogar de Avila para el Papa. Pág. 7.
- Arenas: Vivencia con la Guardia Civil. Pág. 10.
- Madrigal: Comunidad hispánica. Pág. 10.
- Candeleda y Oropesa. Pág. 11.
- El Tormes pierde su fauna. Pág. 11.
- El helicóptero del Papa. Página 12.
- Manos de oro para Santa Teresa. Pág. 19

*Chocaro* Confianza para comprar

## LA MODA DE OTOÑO

### TODOS AL MAS BAJO PRECIO

Reyes Católicos, 14

(Pasaje)

(Página 7)

# Rompe la abstención.

*Votar es decisivo.*

28 Octubre. Elecciones generales.

Campana institucional.



MINISTERIO DEL INTERIOR

El día 26, en el T. L. de Victoria

## La Asociación Católica de Padres de Familia organiza una mesa redonda con los partidos políticos



Lumbreras

El próximo martes, 26 de octubre, a las 8 de la tarde, con el objetivo de aclarar a los padres de familia interesados, las posturas de los principales partidos políticos en los temas relacionados con la institución familiar, se va a celebrar en el cine T. L. de Victoria de nuestra capital, una rueda de prensa, a la que han confirmado su asistencia José María Aznar por Alianza Popular; José María Martín Oviedo, por UCD; Alberto Dorrego, por el CDS; Jerónimo Nieto por el PSOE y Mauricio Velayos por el PCE; por los padres de familia, asistirá Carmen Alvear y hará de moderador Luis Carlos García Muñoz, miembro de la Asociación Católica de Padres de Familia, organizadora de la mesa redonda.

El motivo de la convocatoria es, según palabras de don José Ubeda, miembro de esta agrupación, "contribuir a la finalidad de la Asociación, orientada hacia la defensa de los derechos de la familia según los postulados cristianos expuestos por el magisterio de la Iglesia, así como a la dirección de los padres y moralización de los ambientes, promoción y moralización de los valores cristianos de la vida. También hemos convocado —añade— como respuesta al documento del Episcopado sobre este tema y por lo satisfechos que quedamos en la anterior ocasión. Los partidos han respondido todos perfectamente, enviando a sus figuras más representativas.

### PRESTAR UN SERVICIO A LOS CIUDADANOS

"La finalidad —según doña Pilar Leyva Serichol, integrante de la Junta Directiva de la Asociación es la de prestar un servicio a los ciudadanos, que pue-

den asistir libremente, no la de influir en el voto y la de dar a los partidos políticos la oportunidad de que informen acerca de sus programas de familia. En este sentido —agregó— cabe decir que todos los partidos consultados, los partidos con representación parlamentaria y el senador independiente Bosque Hita, que no podrá asistir por no tener sustituto en el mitin que ya había organizado, han recalcado el hecho de que tienen muy claro en los programas sus ideas en torno a la familia.

Sobre los temas a tratar informó Miguel Ángel Sánchez Delgado, otro de los miembros de la Junta:

—Fundamentalmente plantearemos temas del derecho a la vida y de la educación, que son los que más preocupan a la juventud, aunque pueden salir luego otros como los relativos a reformas sociales, etc.

Sobre posturas de la Asociación Católica de Padres de Familia, nos dijeron sus representantes en la rueda informativa, que era partidaria del derecho a la vida, de la libertad de enseñanza, de la igualdad de oportunidades, estatuto de centros docentes, así como contraria al divorcio, como asociación católica, aunque sin tratar de imponer su fe a nadie, conscientes del pluralismo español, contraria también a la pena de muerte. Calificaron de admisible la ley de Iñigo Cavero sobre la familia y de nefasta la de Fernández Ordóñez.

Preguntado por el tema de la escolaridad, el Padre Ubeda, respondió:

—Recientemente hicimos un estudio, el primer estudio serio sobre educación en la provincia, que ofrecimos en Madrid a todos

los partidos políticos en un acto al que no fue ninguna autoridad académica abulense, que nos dio un índice de escolaridad absoluto, incluso sobrante en la capital, aunque la distribución no resultó ser proporcional, ya que había carencias de servicios en algunas escuelas, si bien se podía observar un considerable crecimiento.

Acerca de la pretendida crisis de la institución familiar nos dijeron:

—El problema es serio, pero no es cierto que la institución familiar se esté tambaleando. Hay crisis en el sentido de que existe una mayor conciencia de libertad, de responsabilidad, de autonomía, incluso un crecimiento del amor entre padres e hijos, lo que consideramos que es una evolución positiva.

En lo que se refiere a la influencia de los resultados electorales en la familia, nos contestaron:

—Evidentemente, va a afectar mucho a la familia el hecho de que haya un Gobierno u otro, porque las opciones de los partidos políticos son muy distintas.

La Asociación Católica de Padres de Familia, que ya tiene más de 40 años de existencia, está integrada por 950 miembros, para los que se organizan todo tipo de actividades, desde convivencias entre padres e hijos, hasta campamentos, mesas redondas, excursiones, visitas a domicilio y veraneos familiares a los que asisten muchos de ellos. Tiene un consiliario religioso y el resto de sus integrantes son seculares. En la actualidad, la Asociación ha iniciado una nueva etapa, con renovación de la Junta Directiva en el ámbito diocesano y relanzamiento de actividades.

MAXIMILIANO

## GLOSAS AVILESAS

- ★ SOBRE EL PICO ALMANZOR UN RECUERDO DEL VIAJE DEL PAPA.
- ★ LOS REMIENDOS DE UNA OBRA FORMIDABLE.
- ★ LOS REMATES DEL MONUMENTO DEL MERCADO GRANDE.

LOS montañeros abulenses, siempre en la brecha, van a presentar, como ya se sabe, al Papa durante su visita a nuestra ciudad una imagen de la Virgen, para que la bendiga. Esta imagen será colocada después sobre el pico del Almanzor a dos mil quinientos noventa y dos metros de altura, a fin de que desde allí ilumine con su presencia el esfuerzo de estos deportistas y deje constancia eminente del paso del Papa por nuestra tierra.

•••

PROSIGUEN los remiendos en el formidable proyecto de remodelación de los accesos a Avila por la carretera de Madrid. Y digo remiendos, porque así definen los abulenses a las pequeñas obras de reparación y rectificación de raquetas, que se vienen realizando en dicho lugar. Nadie se explica cómo es posible que los puntos que son objeto de reforma no hayan sido previstos y tengan que ser sometidos a nuevo replanteo y ejecución, cuando virtualmente el trabajo está terminado.

•••

PROSIGUEN a todo ritmo los trabajos de embellecimiento urbanístico de la capital. En estos momentos se trabaja en la construcción de aceras desde el Puente de la Estación hasta San Antonio por el Pinarillo. Nos volvemos a preguntar si no se van a situar vallas quitamiedos al paso de dichas aceras bajo el puente ampliado. Es una zona de gran tránsito humano y especialmente de niños, por lo que la instalación de dichas vallas o pasamanos puede evitar accidentes y sustos.

•••

ACABA de fallecer José Lapayese, el conocido artista zaragozano y patriarca de una famosa familia de artistas españoles. La familia Lapayese ha dejado también en nuestra provincia obras de gran importancia artística y arquitectónica, concretamente en el noviciado Marianista de Arenas de San Pedro.

•••

LOGICAMENTE la premura del tiempo ha hecho que el monumento recientemente inaugurado en el Mercado Grande no tenga el remate adecuado en lo que se refiere al ensamblaje de las piezas de las figuras, que un mayor reposo hubiera permitido. Como el pueblo es muy crítico y, aunque sabe que estos detalles serán corregidos, ya ha dado su nombre a una de estas figuras del conjunto monumental y le denomina el Ángel de la muñequera, porque lleva en uno de sus brazos este adintelado deportivo para cubrir sin duda una rotura o un desajuste de las piezas del brazo con la mano.

G. Z.

### JOSÉ GARCÍA-MORENO OFTALMÓLOGO

CONSULTA DIARIA, EXCEPTO SABADOS  
Circuito de San Pedro, número 4. (Junto al Grande)  
Teléfono: 21 19 82 C.M. nº 12.



CONSOLIDANDO LA LIBERTAD  
**VAMOS A PROGRESAR**  
COMO DEBE SER



# RODRIGUEZ SAHAGUN EN LAS NAVAS DEL MARQUES

**“España sólo tiene la alternativa de avanzar por la senda de la justicia y la libertad”**

“España sólo tiene la alternativa de avanzar por la senda de la justicia y la libertad” dijo ayer Rodríguez Sahagún en Las Navas del Marqués, ante más de doscientas personas en el acto de presentación de candidaturas del CDS, en el que también intervinieron los miembros del nuevo partido de Suárez, Daniel de Fernando y José Manuel Hernández.

Agustín Rodríguez Sahagún insistió en los postulados de centrismo y progresismo que inspiran al CDS, “igualmente alejado de los intereses de la oligarquía que de los revolucionarios de la izquierda”, de las nostalgias y de los revanchismos, siguiendo en su avance las reformas iniciadas por Suárez y detenidas —según dijo— por Calvo Sotelo”.

El orador, que fue interrumpido en numerosas ocasiones por los aplausos de los congregados, prestó una atención especial a este tema por el hecho de que todos los partidos hayan limado sus reivindicaciones, “poniéndose —en sus palabras— una máscara de centrismo y moderación”. La causa de ello la encontró en los resultados de los estudios efectuados, que muestran la preferencia de los españoles por el centro sociológico. Añadió luego que ni a Fraga, ni a Calvo Sotelo o Landelino Lavilla ni a Felipe les creía el electorado cuando hablaban de su moderación, porque el electorado sólo lo cree cuando lo dice Suárez. Y puso como prueba el previsible movimiento de los partidos tras las elecciones, en que algunos partidos de centro, según sus previsiones, verían cómo sus diputados se iban con Fraga o con González en una parte considerable, solicitando, otra parte mayor, su entrada en el CDS, donde sólo se admitiría a hombres populares de centro, no a oportunistas.

Explicó luego las razones que le llevaron a Suárez a abandonar el partido, para evitar las disensiones en el mismo y por la lucha de intereses desatada, decidiéndose a fundar el Centro Democrático y Social, como partido de mayor contenido centrista, progresista y moderno.

## COMPROMISO DE TOLERANCIA

Entre los contenidos del CDS, señaló, en primer lugar, el compromiso de tolerancia y de construcción, ante la continua actitud de oposición y contradicción, para no caer en la división de bloques y de los enfrentamientos.

Otro capítulo de contenidos, sería el de los destinados al avan-

ce en las reformas y modernización de España: reformas de un aparato productivo, que no sirve para crear puestos de trabajo; de un sistema financiero que no llega a las pequeñas y medianas empresas, creadoras del 85% de los puestos; de una política agraria que no esté dirigida por las presiones de los agricultores franceses e italianos; de nuestra política aliancista, por el hecho, no de haber entrado, sino de haberlo hecho sin negociar con anterioridad ayudas contra el terrorismo, e ingreso en la CEE; reforma y modernización de la Administración en todos sus sectores,

asesinos de ETA que atacan a nuestras Fuerzas del Estado y también todo el rigor contra los golpistas, que pretenden imponer la fuerza porque no pueden imponer la razón. “Me produce vergüenza que el señor que entró en el Congreso de los Diputados con las metralletas, quiera ahora entrar con los votos; pero no los va a obtener, porque el pueblo español no se deja engañar”.

El cuarto principio inspirador del Centro Democrático y Social es el personalismo comunitario, ya que el partido defiende un centro Social, no socialista, en el



para no correr el riesgo de convertir una democracia de ciudadanos en una democracia de burócratas, aspecto éste por el que había luchado en su etapa de ministro de Industria intentando suprimir papeleos y chocando con la oposición de delegados que tenían en elló su parcela de poder; reforma y modernización de las estructuras de consumo, sanitarias, militar, de justicia, etc.

## UNA SOCIEDAD LIBRE Y PLURALISTA

La defensa de una sociedad libre, pluralista y democrática, a la que se refirió como un tercer punto, sin duda el más aplaudido, la centró, en el ejercicio de la libertad y de la autoridad, “porque sólo en una sociedad democrática se puede ejercer la libertad y hacerla cumplir”. Por eso —continuó— hay que utilizar todo el rigor de la ley contra los

sentido de que aboga por la justicia y la primacía de la persona sobre el Estado, dentro de su comunidad, como ciudadanos participantes en el devenir histórico y no como meros súbditos que obedecen unas órdenes, sin pensar.

Finalmente, se detuvo en la necesidad de la solidaridad entre todos los españoles para resolver los problemas nacionales de la consolidación de la democracia y superar la crisis económica, lo que no es posible sin un pacto entre todas las fuerzas políticas, anteponiendo los intereses generales a los individuales o de grupo y aportando más los que más tienen.

Rodríguez Sahagún concluyó su intervención citando algunas de las consecuencias de los miembros de su partido para Avila, tales como las de Laura Morso, que ha conseguido realizar 50 hogares de jubilados en la provincia, durante su estancia en Acción Social, Daniel de Fernando “quien ha hecho más por Avila en cuatro años que en los 50 anteriores” y el propio Sahagún que en su etapa de ministro de Defensa consiguió elevar “sin perjudicar a nadie, sino ahorrando papeles”, la cantidad de 28 millones destinada para la electrificación rural de Avila a 200 millones anuales.

## DANIEL DE FERNANDO: POR UN ESTATUTO FAVORABLE A AVILA

Con anterioridad al ex ministro de Industria y de Defensa, intervino el que fuera presidente de la Diputación, Daniel de Fernando, quien explicó las razones



de su dimisión por la no aprobación del Estatuto de Autonomía de Castilla y León, que daba a la provincia de Avila una representación importante, mientras que el PSOE propone una representación por la población que hace decisoria a las dos provincias mayores. También por-

decisión de suspender la legislación y tras querer presentar una moción para la que no obtuvo el apoyo de los diputados provinciales, el señor De Fernando optó por la dimisión y por integrarse en el CDS, como partidario comprometido en la defensa de los más débiles, como son las provincias pequeñas de la región.

El acto, había comenzado con la presentación de candidaturas hecha por el miembro de la gestora provincial, José Manuel Hernández, quien defendió también al CDS como auténtica opción de centro, moderado, reformista y progresista, sin desviaciones hacia la derecha ni la izquierda.

En el coloquio se explicó, a petición de algunos de los asistentes, la dimisión de Suárez por el acoso de fuerzas políticas exteriores y el abandono de otros dirigentes de su propio partido y el motivo por el que Daniel de Fernando dejó de negociar la adquisición para el municipio de Las Navas de Marqués de 8.000 hectáreas de la Unión Resinera, por el hecho de que se diera conocimiento a la misma de las reuniones del Ayuntamiento y de que algunos ganaderos ofrecieran más con el fin de conseguirlo para ellos mismos, que los que se estaba negociando, prometiendo la continuación de las negocia-



que el anterior estatuto otorgaba un papel importante a las Diputaciones, mientras que el propuesto por el PSOE prefiere que sea el propio Consejo, que conoce menos los problemas de cada pueblo, quien se encargue de solucionar sus problemas. Al no aprobarse este estatuto por la

ciones por los parlamentarios del CDS, si conseguían estar en la Diputación.

M. F.  
Fotos: Lumbreras.

## MITINES EN SANTA CRUZ DEL VALLE Y SOTILLO

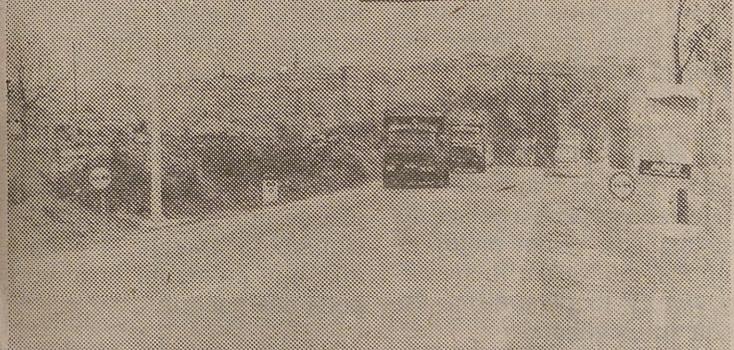
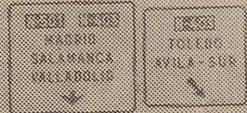
También ayer celebraron mítines en Santa Cruz del Valle y Sotillo, donde fueron muy bien recibidos, los miembros del CDS. Concretamente a la primera de estas localidades, acudieron Alberto Dorrego y Fernando González de Vega, añadiéndose a ellos Daniel de Fernando en So-

tillo de la Adrada.

Hoy acudirán a Guisando, Manuel Ventero y Javier Santero, mientras que a Poyales del Hoyo lo harán Alberto Dorrego y José Manuel Hernández y a Lanzahíta, Fernando González de Vega y Miguel Chaves.



## LA ANTICIPACION DE UNOS INDICADORES UTILES



LUMBRERAS

Unos grandes indicadores han sido colocados en las proximidades de la entrada de nuestra ciudad por la carretera Soria-Plasencia, justo unos metros antes del cruce de dicha carretera con la de nueva construcción que permitirá una nueva entrada a Avila y el enlace con la carre-

tera Toledo-Valladolid, sin necesidad de entrar en Avila.

La utilidad de estos indicadores es indudable, pero, para evitar inútiles pérdidas de tiempo, deberían permanecer tapados en tanto no pueda utilizarse la carretera de nueva construcción.

### JUNTA PROVINCIAL ELECTORAL PLAZA DE LA SANTA, 1. AVILA **URGENTE** NOTA INFORMATIVA

Se pone en conocimiento de todos los medios de difusión, de los Partidos Políticos, de las Candidaturas presentadas y del público en general, que de conformidad con el artículo 7 de la Ley 14/1980, de 18 de abril, sobre Régimen de Encuestas Electorales, que a partir del día veintitrés del actual mes, inclusive, quedan prohibidos la publicación y difusión total o parcial de los elementos o resultados de cualquier encuesta o sondeo de opinión, o las operaciones de simulación de voto realizadas a partir de sondeos de opinión, que estén directa o indirectamente relacionados con las Elecciones Generales 1982.

Avila, 21 de Octubre de 1982.

### Excmo. Ayuntamiento de Avila **ANUNCIO**

Se pone en conocimiento de los vecinos de esta Capital, que con motivo de la visita de S.S. el Papa, la recogida de basuras domiciliarias correspondiente al día 1.º del próximo mes de noviembre se efectuará durante la noche del día 31 de Octubre al 1.º de noviembre a partir de las 22 horas.

Avila, 19 de octubre de 1982.

EL ALCALDE, Pedro García Burguillo.

## LA CIUDAD NUEVO INFORME DEL CONSEJO DE CAMARAS DE COMERCIO

El Consejo de Cámaras de Comercio de la zona Centro ha editado un nuevo informe correspondiente a los meses de abril y mayo sobre los resultados de la encuesta sobre la situación y perspectivas del comercio en dicha zona. En esta ocasión, junto a las capitales que habitualmente componen la encuesta y entre las que se encuentra Avila, se han unido Burgos, Murcia, Salamanca, Valladolid, Cáceres, Logroño, Soria y Palencia. En el informe se comentan los cuadros de resultados globales de la zona, en general, y por sectores, quedando igualmente reflejados los resultados correspondientes a cada provincia. En resumen se pueden calificar dichos resultados de la encuesta como desfavorables para la época del año en cuestión, pero ligeramente mejores que los de los meses de enero y febrero pasados.

### VIDEOCLUB

¡¡SOLAMENTE POR  
1.500 PTAS. AL MES!!

- Puede usted cambiar su película de video todos los días.
- Sistemas VHS y BETA.
- Si ya tiene películas, ¡consúltenos en!

**VITESA**

PASEO DE SAN ROQUE, 25. Tlf. 22 02 68

### José López Hernández

ESPECIALISTA EN ENFERMEDADES REUMATICAS

Previa petición de hora.  
C/ San Juan de la Cruz, 7  
Teléfono 22 22 90  
Consulta de 11 a 2.  
C. S. 341

## El día 28 no habrá clases

El próximo día 28, jornada electoral, ha sido declarado inhábil a efectos docentes, según una Orden del Ministerio de Educación y Ciencia que publica hoy el Boletín Oficial del Estado.

La medida afecta a las universidades y a todos los colegios tanto públicos como privados, en los diversos niveles de Enseñanza de toda España.

## Mañana expondrá su programa político el CDS, en la sede de la Asociación de Amas de Casa.

Continúa desarrollándose, con todo éxito, el ciclo que viene teniendo lugar en la sede social de la Asociación de Amas de Casa y Consumidores de Avila y Provincia, donde, los diversos partidos políticos y candidatos independientes que así lo han solicitado, exponen sus res-

pectivos programas electorales.

Para mañana, está anunciada, a las ocho de la tarde, la intervención de los representantes del Centro Democrático y Social, don Alberto Dorrego González y don Daniel de Fernando Alonso.

### UNIVERSIDAD NACIONAL DE EDUCACION A DISTANCIA

CENTRO ASOCIADO DE AVILA

Fundación Pública "Santa Teresa"

CURSO ACADEMICO 1982-83

CURSO DE INFORMATICA

Nivel "A". GRUPOS C y D

#### Duración:

5 de noviembre de 1982 al 19 de febrero de 1983.  
6 de noviembre de 1982 al 20 de febrero de 1983.

#### Horario:

Clases de dos horas, en horario de 6 a 8 hs. de la tarde, el grupo de los viernes, y de 10 a 12 hs. de la mañana, el correspondiente a los sábados.

#### Selección de alumnos:

De acuerdo con el carácter práctico de las lecciones y puesto que el ordenador dispone de un solo puesto de operación, el número de plazas será limitado.

#### Diploma de Aptitud y Asistencia:

El Centro Asociado de la U.N.E.D. en Avila, expedirá el documento acreditativo oportuno, a los alumnos que superen las pruebas correspondientes a dicho curso.

#### Derechos de inscripción:

4.000 pesetas/curso. Reducción del 50% a los alumnos matriculados en enseñanzas regladas que imparte este Centro Asociado.

#### Matriculación:

- La inscripción del 22 al 27 de octubre de 1982.
- Publicación de lista de admitidos en el tablón de anuncios de la Secretaría del Centro Asociado, el día 2 de noviembre de 1982.
- Horario de Secretaría: de lunes a viernes de 17 a 20 horas.
- Dirección: C/ Santo Tomás, s/n. (anexo al Hospital Provincial). 1.ª planta. Teléfonos 225000 y 225004. Avila



**MODERNIZANDO LA ECONOMIA**  
**VAMOS A PROGRESAR**  
**COMO DEBE SER**

**CDS**  
CENTRO  
DEMOCRATICO  
Y SOCIAL

# El 24 de octubre, día del Domund: El Papa primer misionero

Los misioneros que estos días visitan los Centros escolares, y las parroquias en las misas de la tarde son noticia.

Están aquí porque el próximo domingo, 24 de octubre, es el Domund, la Jornada misionera mundial, el Día de la Catolicidad de la Iglesia.

Este año el DOMUND iba a ser y sigue siendo atípico, fuera de lo corriente. La presencia del Papa el día 15 de octubre y siguientes, los días precedentes al Domund le conferían un carácter totalmente extraordinario. El Mensaje misionero de Juan Pablo II se habría convertido desde Javier en Mensaje especial del Domund.

Los cambios de fechas en el viaje del Papa nos han traído un riesgo: el de no valorar suficientemente esta efemérides misionera.

Embarcados unos en las tareas de la próxima llegada del Papa, y preocupados otros por la intensidad de la Campaña electoral, corremos el riesgo del olvido, de falta de tiempo y serenidad para la reflexión misionera de cada año.

Pero el Domund está ahí, como llamada, como aldabonazo a la conciencia cristiana y misionera de todos. Desde los obispos primeros responsables con el Papa de la actividad misionera, como miembros que son del Colegio Episcopal y sucesores de los apóstoles, hasta el último de los bautizados, en virtud de su bautismo y su incorporación a una Iglesia, que si dejara de ser misionera dejaría de ser Iglesia de Cristo.

El Domund está ahí con su slogan de "El Papa, primer

misionero", que no es oportunismo sino la autodefinición de Juan Pablo II que ha dicho: "La Iglesia es esencialmente misionera... toda la Iglesia es misionera. Pues bien, en esta Iglesia misionera yo tengo la conciencia de ser, por la fuerza del ministerio pontificio que un designio de Dios me confió, el primer responsable de la acción misionera".

Este slogan se convierte para todos en urgencia y llamada del "Primer misionero" a todos los que como miembros de la Iglesia compartimos esa responsabilidad.

Este slogan forzosamente prolonga el Domund, y lo convierte en Campaña abierta. Porque aunque tenga una fecha especial, el 24 de octubre, con todo mientras el Papa esté en España, mientras le aclamamos como primer misionero, y después mientras reflexionamos sobre el Mensaje misionero que dará en Javier, las oraciones, las limonas, los entusiasmos, las vocaciones serán fruto que quedará incorporado a este Domund verdaderamente extraordinario.

Para Avila y su Diócesis este Domund debería ser además lo que fue para Teresa de Jesús aquella visita de Fray Alonso de Maldonado, el franciscano que venía de las Indias. Para ella fue el primer

misionero que llegaba a las rejas de San José y le hablaba de "los muchos millones de almas que se perdían por falta de doctrina".

Para nosotros el Domund no es como para Teresa de Jesús el primer contacto con el problema misionero, pero si es un contacto con quienes y se siente "el primer misionero", con el Papa de los viajes apostólicos a países de misión, con quien mejor lo conoce, con quien lo siente, lo vive, y lo personifica en toda su exigencia.

Este Domund del IV Centenario ha de ser un Domund

inquietante que nos remueva a fondo, que incluso nos cueste "hartas lágrimas", que suscite un afán de poder algo, y de que pueda algo nuestra limosna, nuestra oración y nuestro mismo sufrimiento.

Un Domund que produzca en nosotros la reacción que en Teresa de Jesús produjo la visita del Padre Maldonado (F.1, 7-8). Conscientes como ella de que este servicio misionero lo aprecia el Señor más que cualquier otro que podamos hacerle.

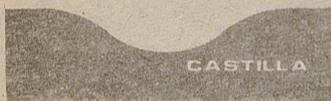
LICESIO ALVAREZ

Director Diocesano del O.M.P.

## HERMANDAD DE DONANTES DE SANGRE DE LA SEGURIDAD SOCIAL DE AVILA

Esta Hermandad invita a todos sus socios, familiares y simpatizantes a la ofrenda floral, que a nuestra Santa tendrá lugar el próximo sábado día 23 de octubre del presente año a las siete horas de la tarde, en el convento de La Santa. Esperamos vuestra asistencia.

## CENTRO OPTICO CASTILLA



- LENTES DE CONTACTO
- APARATOS PARA SORDOS
- LENTES PROGRESIVOS

C/ AREVALO, 7.

Tlf. 22 96 21

AVILA

### J. Luis Movilla Manrique

MEDICO OCULISTA

Consulta diaria, tardes (excepto sábados)

Lentes de contacto

Avda. de Portugal, 8 - 2.º - B.

TELEFONO: 21 34 73

AVILA

C.S. N.º 1

### Doroteo Jiménez Jiménez

MEDICO DENTISTA

RAYOS X

Reyes Católicos, 29 - 1.º  
Teléfono 21 12 08 - AVILA  
C. M. núm. 7

### José M.ª Maillo del Castillo PEDIATRA

Consulta previa petición de hora.  
C/ Padre Victoriano, n.º 4., Esc. 1.ª. 3.º.  
Teléfono: 22 89 42 AVILA



PRUEBE Y GANE SU COCHE

Ha nacido un nuevo juego. "El Gran Juego", para ganar su coche probándolo.

Un juego con el que conseguirá premios seguros con su participación y no por sorteo. Pruebe nuestros coches y ganará siempre.

Potentes coches Talbot, viajes a los casinos de Las Vegas, Montecarlo o cualquiera de los de España y 500.000 premios más le están esperando.

Acérquese al Concesionario Talbot más próximo y después de probar un Talbot, participe en "El Gran Juego".

Pruebe y gane su coche en su Concesionario Talbot. Con "El Gran Juego" es fácil.

RED DE CONCESIONARIOS TALBOT

El Hogar de Avila en Madrid ha acordado por unanimidad entregar a Su Santidad el Papa Juan Pablo II un pergamino en agradecimiento de su visita pastoral a la ciudad de Avila con motivo de la clausura del IV Centenario de la Muerte de Santa Teresa de Jesús, como representantes de los abulenses que viven en Madrid.

El pergamino será entregado al Romano Pontífice el próximo día 1 de noviembre en el transcurso de la visita que realizará a la ciudad amurallada.

Igualmente, como ya es tradicional, el Hogar de Avila hizo públicos los nombramientos de Socios de Honor y Populares del año 1982. Los Socios de Honor de esta edición han recaído en: Don José María Fernández Pirla, presidente del Tribunal de Cuentas del Reino; D. José Manuel García Verdugo y Candón, presidente del Consejo General de Castilla y León; D. Luis Calvo, periodista y ex director del diario ABC, y Don

## PERGAMINO DEL HOGAR DE AVILA EN MADRID PARA EL PAPA

- Nombramiento de socios de honor y populares
- Continúa celebrándose la Semana Gastronómica Abulense

Carlos Martín de Velasco, director General de la Caja General de Ahorros y Monte de Piedad de Avila.

Respecto a los Socios Populares de este Centro abulense han recaído en Doña María Francisca Briones, concejal de protocolo y relaciones públicas del Excmo. Ayuntamiento de Avila; D. Gonzalo Manuel González de Vega y Pomar, director de Radiocadena Española en Avila; D. Conrado San Martín Prieto, actor cinematográfico; don Luis Miguel Campano, novillero y triunfador en la plaza de toros de Las Ventas en la presente temporada; y Don Juan Gómez Martín, industrial.

El premio al mejor libro de la provincia de Avila se ha otorgado al titulado "Plaza Mayor de Avila (Mercado Chico)", editado por la institución de estudios abulenses "Gran Duque de Alba"; Por último este Centro ha ofrecido una mención especial al que fuera vicepresidente del Hogar de Avila en Madrid, Don Buenaventura Gutiérrez Gutiérrez, por su dilatada labor al frente de las campañas de asistencia social de este Centro.

Por otra parte esta institución está desarrollando a lo largo de la presente semana, y dentro de los actos de clausura del IV Centenario de la Muerte de Santa Teresa, la II Semana Gastronómica Abulense en la que se pretende, a parte de saborear los diversos platos típicos de la provincia, tales como el cochinillo de Arévalo, las patatas revolconas de Piedrahita, la caldereta de cordero o las carillas con liebre, convivir armoniosamente en torno a la mesa para mantener vivos los recuerdos de las añoranzas. Tendrán buen complemento de esta semana de fritos y asados, los caldos recios, salidos

de las recias vides de Cebreros.

Finalmente, señalamos que la festividad de Santa Teresa se celebró en este Centro Regional con una misa oficiada por el asesor religioso del Hogar de Avila, Don Pedro Jiménez Martín, quien en la homilía se refirió a la importancia que había tenido el ciclo de conferencias clausurado el pasado día 13, para conocer la figura de Santa Teresa de Jesús. Instó a una

revisión de nuestra fe de cara a la próxima venida del Papa a España y más concretamente a Avila. Finalizada la Santa misa los numerosos abulenses que se reunieron en la sede social del Hogar escucharon las palabras que pronunció Juan Pablo II a través de TVE como mensaje al pueblo español con ocasión del IV Centenario de la Santa abulense. Finalizaron los actos con la proclamación de los Socios de Honor y Populares, unas sentidas palabras del presidente del Hogar de Avila Don Marcelo Caro García que animó a los presentes a asistir el próximo día uno a los actos que tendrán lugar en Avila.

Posteriormente se ofreció un vino de Honor a todos los abulenses.



### Electrodomésticos JUANITO

Duque de Alba, 3 Teléfono: 22 86 13 AVILA

### F. Gómez de Liaño

OFTALMOLOGO

Cirugía Ocular - Lentillas

Consulta de 4 a 8 (excepto sábados)

Paseo de Don Carmelo, 22. 1º-B. Teléfono: 22 40 24  
(Frente al Parque de San Antonio) C.M. nº 5

### SE VENDE PISO

Vasco de Quiroga, 6 - 3.º

Tlfs.: 22 20 92 - 21 27 72

### Dr. J. M.ª

Garzón

GINECÓLOGO

C/ Alfonso el Sabio, 7

Teléfono: 22 23 44

C.M. nº 29

## AVILA hace medio siglo

### LA OFRENDA GRANDE EN SONSOLES

Ayer tuvo lugar en Sonsoles la tradicional ofrenda grande de la Cofradía del Valle Amblés.

Por la mañana, a las diez, se celebró misa solemne con sermón que predicó el lectoral de la Catedral don Eduardo Martínez. Después se verificó la procesión durante la cual se hizo el tradicional juego de la bandera ante la Virgen.

Por la tarde se rezó el Santo Rosario, finalizando los cultos con la Salve popular cantada.

Durante todo el día se vió la ermita muy concurrida de fieles que acudieron a estas fiestas en mayor número que en años anteriores. También hubo algunos turistas admirando las costumbres típicas de esta función en honor de la Virgen de Sonsoles.

### DEL ROBO DEL SABADO

Durante toda la noche del sábado la policía estuvo trabajando para detener a los coautores del robo cometido en la Casa de Hijos de Enrique Redondo, e intento en el comercio de don Senén Martín, sin que las gestiones dieran el resultado apetecido.

Por informes que hemos logrado adquirir, se desprende que los autores de estos hechos eran cuatro, dos de ellos lograron escapar de la justicia y habían llegado a Avila en uno de los trenes de mercancías del sábado.

Los dos detenidos tienen cuentas pendientes con la justicia, habiendo sido detenidos muchas veces por delitos contra la propiedad.



# VAMOS A PROGRESAR COMO DEBE SER

**CDS**  
CENTRO  
DEMOCRATICO  
Y SOCIAL

# JUNTA PROVINCIAL ELECTORAL

## PLAZA DE LA SANTA, 1 - AVILA

### EDICTO

(Conclusión)

**GARGANTA DEL VILLAR**  
**Sección 1.ª-U.**  
 Comprende todo el término municipal.  
*Local Electoral:* Escuela Mixta.

**GILBUENA**  
**Sección 1.ª-U.**  
 Comprende todo el término municipal.  
*Local Electoral:* Edificio Antigua Escuela unitaria de niños.

**GILGARCIA**  
**Sección 1.ª-U.**  
 Comprende todo el término municipal.  
*Local Electoral:* Escuela Mixta.

**GRANDES Y SAN MARTIN**  
**Sección 1.ª-U.**  
 Comprende todo el término municipal.  
*Local Electoral:* Salón del Ayuntamiento.

**HERREROS DE SUSO**  
**Sección 1.ª-U.**  
 Comprende todo el término municipal.  
*Local Electoral:* Escuela de niños.

**LA HORCAJADA**  
**Sección 1.ª.1.ª**  
 Comprende las siguientes calles y plazas: Aldehuela, Arroyo, Arroyuelo, Bejarano, Bellotera, Botica, Caballero, Cabrerías, Calahorra, Camino Río Fraguas, Cuesta, Encinilla, Eras, Bejarano, Escuelas, Fuente Grande, Iglesia, Larga, Marquesa, Mártires, Mayor, Navasomera, Pilón, Plaza Bejarano, Río Fraguas, Sotillo, Tenebrón, Travesía Ayuntamiento, Travesía Encinilla, Travesía Tenebrón, Valdenegro, Vegas.  
*Local Electoral:* Salón de actos del Ayuntamiento.

**HOYORREDONDO**  
**Sección 2.ª.-1.ª.**  
 Comprende las siguientes calles y plazas: Abajo, Arriba, Cabezo, Fuente, Plaza, Pozo, Saucos.  
*Local Electoral:* Encinares, salón en casa propiedad del Ayuntamiento, sito en la Plaza.  
 Queda adscrito a esta mesa electoral la votación del censo especial de residentes ausentes en el extranjero.

**HOYORREDONDO**  
**Sección 1.ª-U.**  
 Comprende todo el término municipal.  
*Local Electoral:* Escuela Mixta.

**HOYOS DEL COLLADO**  
**Sección 1.ª-U.**  
 Comprende todo el término municipal.  
*Local Electoral:* Edificio del Teleclub.

**HOYOS DEL ESPINO**  
**Sección 1.ª-U.**  
 Comprende todo el término municipal.  
*Local Electoral:* En la Escuela.

**HOYOS DE MIGUEL MUÑOZ**  
**Sección 1.ª-U.**  
 Comprende todo el término municipal.

*Local Electoral:* Escuela Mixta.

**HURTUMPASCUAL**  
**Sección 1.ª.-U**  
 Comprende todo el término municipal.  
*Local Electoral:* Antigua escuela Mixta.

**JUNCIANA**  
**Sección 1.ª-U.**  
 Comprende todo el término municipal.  
*Local Electoral:* Antigua Escuela Unitaria de Niñas.

**EL LOSAR DEL BARCO**  
**Sección 1.ª-U.**  
 Comprende todo el término municipal.  
*Local Electoral:* Antigua Escuela Unitaria de Niñas.

**LOS LLANOS DEL TORMES**  
**Sección 1.ª-U.**  
 Comprende todo el término municipal.  
*Local Electoral:* Casa del Ayuntamiento.

**MALPARTIDA DE CORNEJA**  
**Sección 1.ª-U.**  
 Comprende todo el término municipal.  
*Local Electoral:* Ayuntamiento.

**MANCERA DE ARRIBA**  
**Sección 1.ª-U.**  
 Comprende todo el término municipal.  
*Local Electoral:* Casa Consistorial.

**MANJABALAGO**  
**Sección 1.ª-U.**  
 Comprende todo el término municipal.  
*Local Electoral:* Antigua Escuela Mixta.

**MARTINEZ**  
**Sección 1.ª-U.**  
 Comprende todo el término municipal.  
*Local Electoral:* Antigua Escuela de Niñas.

**MEDINILLA**  
**Sección 1.ª-U.**  
 Comprende todo el término municipal.  
*Local Electoral:* Antigua Escuela de Niños.

**MENGAMUÑOZ**  
**Sección 1.ª-U.**  
 Comprende todo el término municipal.  
*Local Electoral:* Escuela Mixta.

**MESEGAR DE CORNEJA**  
**Sección 1.ª-U.**  
 Comprende todo el término municipal.  
*Local Electoral:* Escuela Unitaria.

**EL MIRON**  
**Sección 1.ª-U.**  
 Comprende todo el término municipal.  
*Local Electoral:* Escuela de niñas.

**MIRUEÑA DE LOS INFANZONES**  
**Sección 1.ª-U.**  
 Comprende todo el término municipal.

*Local Electoral:* Salón Casa Consistorial.

**MUÑICO**  
**Sección 1.ª-U.**  
 Comprende todo el término municipal.  
*Local Electoral:* Escuela de Niños.

**MUÑOTELLO**  
**Sección 1.ª-U.**  
 Comprende todo el término municipal.  
*Local Electoral:* Salón de Actos del Ayuntamiento.

**NARRILLOS DEL ALAMO**  
**Sección 1.ª-U.**  
 Comprende todo el término municipal.  
*Local Electoral:* Escuela Mixta.

**NAVACEPEDILLA DE CORNEJA**  
**Sección 1.ª-U.**  
 Comprende todo el término municipal.  
*Local Electoral:* Salón de Actos de la Casa Consistorial.

**NAVA DEL BARCO**  
**Sección 1.ª-U.**  
 Comprende todo el término municipal.  
*Local Electoral:* Antigua Escuela de Niños.

**NAVADIJOS**  
**Sección 1.ª-U.**  
 Comprende todo el término municipal.  
*Local Electoral:* Escuela Mixta.

**NAVAESCURIAL**  
**Sección 1.ª-U.**  
 Comprende todo el término municipal.  
*Local Electoral:* Ayuntamiento.

**NAVALONGUILLA**  
**Sección 1.ª-U.**  
 Comprende todo el término municipal.  
*Local Electoral:* Escuela nacional Mixta.

**NAVALPERAL DE TORMES**  
**Sección 1.ª-U.**  
 Comprende todo el término municipal.  
*Local Electoral:* Ayuntamiento.

**NAVARREDONDA DE GREDOS**  
**Sección 1.ª-U.**  
 Comprende todo el término municipal.  
*Local Electoral:* Escuelas.

**NAVATEJARES**  
**Sección 1.ª-U.**  
 Comprende todo el término municipal.  
*Local Electoral:* El Ayuntamiento.

**NEILA DE SAN MIGUEL**  
**Sección 1.ª-U.**  
 Comprende todo el término municipal.  
*Local Electoral:* Antigua Escuela de Niños.

**EL PARRAL**  
**Sección 1.ª-U.**  
 Comprende todo el término municipal.

*Local Electoral:* Ayuntamiento.

**PASCUALCOBO**  
**Sección 1.ª-U.**  
 Comprende todo el término municipal.  
*Local Electoral:* Escuela de Niños en la calle de la Iglesia.

**PIEDRAHITA**  
**Sección 1.ª.-1ª**  
 Comprende las siguientes calles y plazas: Ancha, Buen Juez, Calvo Sotelo, Calleja, Carcel, Corral Fraile, Extramuros, Fragua, General Mola, Horcajada, José Antonio, Mayor, Neverita, Nueva, Palacios, Pastelería, Paz, Pc. España, Pc. Herreros, Piedrahita, Postiguillo, Prado, Rincón, Río, Sartén, Tejedores, Vega, Vicente Pascua, Virgen de la Vela.  
*Local Electoral:* Colegio Menor Gabriel y Galán.

**Sección 2.ª.-1.ª.**  
 Comprende las siguientes calles y plazas: Aceña, Arroyo, Avila, Barco, Batancillo, Beatas, Alabon, Cárcel, Don Cristóbal, Duque de Alba, Ermita, Extramuros, Puente, Gabriel y Galán, General Franco, General Mola, José Antonio, Medio, Molinos, Navarredondo, Nuestra Señora del Carmen, Pc. España, Pc. Julio de la Calle, Pc. Mariano G. Saucedo, Redondo, Rincón, Río Abajo, San Miguel, Serranillos, Sin Salida, Solanillo, Somoza, Vicente Pascua.  
*Local Electoral:* Biblioteca Municipal.

**POVEDA**  
**Sección 1.ª-U.**  
 Comprende todo el término municipal.  
*Local Electoral:* Escuela Mixta.

**PRADOSEGAR**  
**Sección 1.ª-U.**  
 Comprende todo el término municipal.  
*Local Electoral:* Escuela de Niños.

**PUERTO CASTILLA**  
**Sección 1.ª-U.**  
 Comprende todo el término municipal.  
*Local Electoral:* Escuela Mixta.

**SAN BARTOLOME DE BEJAR**  
**Sección 1.ª-U.**  
 Comprende todo el término municipal.  
*Local Electoral:* Antigua Escuela de Niños.

**SAN BARTOLOME DE CORNEJA**  
**Sección 1.ª-U.**  
 Comprende todo el término municipal.  
*Local Electoral:* Escuela Mixta.

**SAN GARCIA DE INGELMOS**  
**Sección 1.ª-U.**  
 Comprende todo el término municipal.  
*Local Electoral:* Casa Consistorial.

(Pasa a página siguiente)

# JUNTA PROVINCIAL ELECTORAL

(Viene de página anterior)  
**SAN LORENZO DE TORMES**  
**Sección 1.ª-U.**  
 Comprende todo el término municipal.  
**Local Electoral:** Escuela Mixta.  
**SAN MARTIN DE LA VEGA DEL ALBERCHE**  
**Sección 1.ª-U.**  
 Comprende todo el término municipal.  
**Local Electoral:** Escuela Unitaria de Niños.  
**SAN MARTIN DEL PIMPOLLAR**  
**Sección 1.ª-U.**  
 Comprende todo el término municipal.  
**Local Electoral:** Escuela Mixta.  
**SAN MIGUEL DE CORNEJA**  
**Sección 1.ª-U.**  
 Comprende todo el término municipal.  
**Local Electoral:** Ayuntamiento.  
**SAN MIGUEL DE SERREZUELA**  
**Sección 1.ª-U.**  
 Comprende todo el término municipal.  
**Local Electoral:** Salón Recreativo en la calle de la Iglesia.  
**SANTA MARIA DEL BERROCAL**  
**Sección 1.ª-U.**  
 Comprende todo el término municipal.  
**Local Electoral:** Grupo Escolar en la calle de la Cueva 3.  
**SANTIAGO DEL COLLADO**  
**Sección 1.ª-U.**  
 Comprende todo el término municipal.  
**Local Electoral:** Escuela Mixta.  
**SOLANA DE AVILA**  
**Sección 1.ª.-1.ª.**  
 Comprende las siguientes calles y plazas: Abajo, Alberquilla, Amialejo, Arriba, Cañete, Carretera, Cura, Escuelas, Fragua, Fuente, Empalme de la Fuente, Iglesia, Medio, (accesorio) Medio, Peñilla, Principal, Rincón, Saleguillas, Local Electoral, Escuela Mixta.  
**Sección 2.ª.-1.ª.**  
 Comprende las siguientes calles y Plazas: Arriba, Arroyo, Chorrillo, Fuente, Iglesia, Prado la Casa, Local Electoral, Escuela Mixta.  
**Sección 3.ª.-1.ª.**  
 Comprende las siguientes calles y plazas: Abajo Extrarradio, Gargantilla, Mayo.  
**Local Electoral:** Escuela Mixta.  
**Sección 4.ª.-1.ª.**  
 Comprende las siguientes calles y plazas: Arriba, Arroyo, Carretera, Extrarradio, Iglesia, Los Mazalinos, Medio, Plaza, Principal, Salegas.  
**Local Electoral:** Salón Ayuntamiento.  
 Queda adscrito a esta Mesa Electoral la votación del Censo Especial de Residentes Ausentes en el extranjero.  
**SOLANA DEL RIOALMAR**  
**Sección 1.ª-U.**  
 Comprende todo el término municipal.  
**Local Electoral:** Escuela.

**TORMELLAS**  
**Sección 1.ª-U.**  
 Comprende todo el término municipal.  
**Local Electoral:** Escuela.  
**TORTOLES**  
**Sección 1.ª-U.**  
 Comprende todo el término municipal.  
**Local Electoral:** Ayuntamiento.  
**UMBRIAS**  
**Sección 1.ª-U.**  
 Comprende todo el término municipal.  
**Local Electoral:** Escuela.  
**VADILLO DE LA SIERRA**  
**Sección 1.ª-U.**  
 Comprende todo el término municipal.  
**Local Electoral:** Ayuntamiento.  
**VILLAFRANCA DE LA SIERRA**  
**Sección 1.ª-U.**  
 Comprende todo el término municipal.  
**Local Electoral:** Escuela Unitaria de Niños.  
**VILLANUEVA DEL CAMPILLO**  
**Sección 1.ª-U.**  
 Comprende todo el término municipal.  
**Local Electoral:** Antigua Escuela Nacional.  
**VILLAR DE CORNEJA**  
**Sección 1.ª-U.**  
 Comprende todo el término municipal.  
**Local Electoral:** Antigua Escuela.  
**VILLATORO**  
**Sección 1.ª-U.**  
 Comprende todo el término municipal.  
**Local Electoral:** Antigua Escuela de párvulos.  
**VITA**  
**Sección 1.ª-U.**  
 Comprende todo el término municipal.  
**Local Electoral:** Escuela.  
**ZAPARDIEL DE LA CAÑADA**  
**Sección 1.ª-U.**  
 Comprende todo el término municipal.  
**Local Electoral:** Bajo del Ayuntamiento.  
**ZAPARDIEL DE LA RIVERA**  
**Sección 1.ª-U.**  
 Comprende todo el término municipal.  
**Local Electoral:** Escuela.  
**SAN JUAN DE GREDOS**  
**Sección 1.ª.-1.ª.**  
 Comprende las siguientes calles y plazas: Barrio de la Matraca, Andrinal, Arroyo, Calvo Sotelo, Carretera de Avila, La Iglesia, Ermita, Francisco Martín, Fontanilla, General Aranda, Isaac Peral, José Antonio, San Bartolomé, Plaza del Caudillo, Urbanización Palan-cal, Travesía del Caudillo.

**Local Electoral:** Casa Consistorial. Sito en la Antigua Navacepeda de Tormes. Queda adscrito a esta mesa electoral la votación del censo especial de residentes ausentes en el extranjero.

## Sección 2.ª.-1.ª

Comprende las siguientes calles y plazas: Alegría, Emilio Castelar, Mayor, Rancho, Santa Teresa, Plaza de España, Plaza Calvo Sotelo, Travesía Emilio Castelar, Travesía Mayor, Travesía Santa Teresa.

**Local Electoral:** Antigua Escuela de niños. Sito en la Antigua Herguijuela.

## Sección 3.ª.-1.ª

Comprende las siguientes calles y plazas: Adelante, Abajo, Arriba, Ermita, Fuente, Iglesia, Roble, Plaza de España.

**Local Electoral:** Escuela Mixta. Sito en Antiguo San Bartolomé de Tormes.

## SANTIAGO DE TORMES

### Sección 1.ª.-1.ª

Comprende las siguientes calles y plazas: General Pinto, Mayor, Plaza las Eras, Puente, Santa Margarita, Señor Cura.

**Local Electoral:** Ayuntamiento, Sito en Antigua Aliseda de Tormes.

Queda adscrito a esta mesa electoral la votación del censo especial de residentes ausentes en el extranjero.

### Sección 2.ª.-1.ª

Comprende las siguientes calles y plazas: Fragua, Fuente, Iglesia, Plaza.

**Local Electoral:** Antiguo Ayuntamiento. Sito en Antiguo Horcajo de la Rivera.

### Sección 3.ª.-1.ª

Comprende las siguientes calles y plazas: Egido, El Cardenal, Eras, Iglesia, La Lastrilla, Lastra, Oscura, Plaza, Portalejo, Rivera.

**Local Electoral:** Antiguo Ayuntamiento, sito en Antigua Plaza de Elcano.

Lo que en cumplimiento de lo dispuesto en el artículo 23.3 del Real Decreto Ley número 20/1977, de 18 de marzo, sobre normas electorales, se publica la anterior redacción en el B.O. de la Provincia, la que se reiterará en los periódicos que se publican en este Distrito Electoral dentro de los 10 días que precedan a la votación, para general conocimiento.

Dado en Avila, a dos de octubre de mil novecientos ochenta y dos.

EL PRESIDENTE

## JUNTA PROVINCIAL ELECTORAL DE AVILA

### SUBSANACION DE ERRORES

Habiendo sufrido errores el edicto de dos de octubre de mil novecientos ochenta y dos por el que se hace público el número y límites de las Secciones Electorales y locales a ellas asignados, en cuanto a la adscripción a la mesa del voto de los residentes ausentes en el extranjero, se subsanan los mismos, dando adscrito el voto de

los residentes ausentes en el extranjero en las mesas electorales que a continuación se indican:

## LA TORRE

### Sección 1.ª 1.ª

Local Electoral: Hogar del Pensionista, sito en calle Real, La Torre.

## SANTA MARIA DEL CUBILLO

### Sección 1.ª 1.ª

Local Electoral: Aldeavieja, Escuela Unica de niños, sito en calle de las Eras s/n

## CANDELEDA

### Sección 1.ª 1.ª

Local Electoral: Escuela de Párvulos, planta primera, sita en calle José Antonio, 10.

## CASAVIEJA

### Sección 2.ª 1.ª

Local Electoral: Escuela de Niños, sito en calle del Generalísimo, 15.

## FLORES DE AVILA

### Sección 1.ª 1.ª

Local Electoral: Escuela de Párvulos. Avila, 8 de octubre de 1982. El presidente, Simón Pérez Martín.

## JUNTA PROVINCIAL ELECTORAL DE AVILA

### CORRECCION DE ERRORES

En el Edicto publicado en el "Boletín Oficial de la Provincia" de fecha 7 de octubre de 1982, número 120, sobre fijación de límites y número de secciones y locales electorales, por omisión no se han publicado los siguientes municipios:

#### ZONA ELECTORAL DE AREVALO BERNUY DE ZAPARDIEL

##### Sección única

Comprende todo el término municipal.

Local Electoral: Escuela de niñas.

#### ZONA ELECTORAL DE PIEDRAHITA SANTA MARIA DE LOS CABALLEROS

##### Sección única

Comprende todo el término municipal.

Local Electoral: Antigua Escuela.

Lo que se publicará en el "Boletín Oficial de la Provincia" y en el DIARIO DE AVILA, para general conocimiento.

Avila, 14 de octubre de 1982.

El Presidente, Simón Pérez Martín.



## OPOSICIONES A BANCA Y CAJAS DE AHORRO

Preparación, contabilidad, cálculo, temas.  
 Grupos reducidos.  
 Comienzo curso 1 de noviembre.  
 Duración 3 meses.  
 Información Tlf. 22 49 36.  
 De 16 a 18 horas.

ARENAS DE SAN PEDRO

# Vivencias con la Guardia Civil

Querido Ricardo López Bolt: Hace unos minutos he dejado el altar mayor de nuestra parroquia, repleta y deslumbrante como en las grandes celebraciones, y me he sentado ante mi máquina de escribir.

Quisiera ser capaz de narrar fielmente las vivencias compartidas este fin de semana con los guardias civiles de Arenas, a los que tú comandas como teniente coronel. No va a resultarme fácil porque es imposible plasmar los sentimientos de todo un pueblo que cada día se acerca más a tus hombres y se siente con ellos más identificado merced a la extraordinaria labor emprendida por Sixto Martín Alba, ese joven capitán que ha entendido su misión de auténtico servicio a una sociedad que tanto lo necesita.

Tus guardias civiles, Ricardo, están donde deben, con total y absoluta discreción. Hace ya mucho tiempo que los "paisanos" perdimos el complejo de cuartel. Han desaparecido los temores que sentían quienes eran llamados para cualquier trámite porque, aquella, es una continuidad de nuestra casa y siempre encontramos el apoyo necesario de cuantos visten el verde uniforme. Sólo pueden sentir, subjetivamente, temor quienes miran al pasado y se inventan situaciones que tratan de desprestigiarlos. Son los profesionales del enredo que ya no enredan a nadie. Ese es el precio que pagan por su pecado.

Pero hoy y ayer han sido dos días de auténtica fiesta. Ayer, porque ondeó la nueva bandera de España en el mástil, vigia perenne, de vuestro acuartelamiento y hoy porque la Virgen del Pilar ha realizado el casi milagro de todos los años de abarrotar la parroquia, en la que se veían caras habituales pero también estaban otras muchas que solamente asisten este día quizá como homenaje a la Virgen del Pilar pero con seguridad para testimoniaros su solidaridad.

ooOoo

Como casi siempre, llegué cuando la bandera estaba ya a lo alto del mástil. El capitán del acuartelamiento dirigía unas breves y hermosas palabras a una gran multitud que no había querido perderse detalle. Fue un acto sencillo al que el Ayuntamiento arenense —ya sabes que el Ayuntamiento es todo el pueblo— había querido poner el calor de unas copas de vino, servidas por unos profesionales de la hostelería de nuestro pueblo. Era un pretexto para alargar la convivencia en un momento de "relax" de los que, por desgracia, las

razones son sobradamente notorias, escasean entre tus hombres siempre pendientes del transitorio y de sus obligaciones.

Esa fue la antesala de las celebraciones en honor de vuestra Patrona. Sonaron unos cohetes en las primeras horas de la noche —pocos para respetar la intimidad y el descanso de las familias— advirtiéndonos de las "visperas". Otros cuantos sonaron por la mañana a una prudente hora para no despertar ni sobresaltar a los arenenses que, desde hace ya mucho tiempo, nos hemos vuelto bastante dormilones. Fue la llamada externa y el aviso de la fiesta.

## SIN MAS PROTOCOLO QUE EL AFECTO

Llegué al pórtico de la iglesia cuando los corrillos empezaban a estirarse camino del interior del templo. Era un auténtico día de fiesta y las gentes se habían puesto de "tiros largos". Tus guardias, Ricardo, recibían una lluvia de felicitaciones y su sonrisa nos contagiaba a todos de optimismo y de confianza en el futuro.

El altar mayor estaba esplendoroso, quizá solamente comparable con la fiesta de la Patrona de Arenas. Todas las autoridades locales, sin faltar una, se habían dado cita. Tirso, alcalde, y José Antonio, juez de Instrucción, flanqueaban a tú capitán. El resto se mezclaba con los otros mandos sin más protocolo que el afecto.

Nuestro párroco, Cosme Díaz, concelebraba la misa con Don Valerico, párroco de El Arenal, y con el nuevo guardián del Convento de San Pedro. Dos guardias civiles actuaron como ayudantes de la misa y otro leyó las epístolas. El resto se mezclaban entre nosotros y muchos nos sentíamos importantes porque parecíamos arropar y aportar una gran fuerza a estos hombres que velan por nuestra seguridad.

Hay una cosa, Ricardo, mínima si quieres pero que me ha sorprendido. Dos capitanes ya jubilados, Alfonso y Manolo, parecían haber rejuvenecido y en sus ojos me pareció descubrir un brillo muy especial. A ellos también, con todo el afecto, se dirigían nuestras felicitaciones como lo fueron para Juani, destinado en el País Vasco, que disfrutaba su permiso entre noso-

tros y aquí celebró la fiesta de su Patrona.

Se me olvidaba decirte que, para que la misa resultara todo lo brillante que el día merecía, Jaime Moreno y Juan Antonio, su sobrino, destaparon el tarro de las esencias y pusieron todo su saber, que es mucho, para sacar al órgano y al violín las mejores notas con las que acompañar a los cánticos litúrgicos.

La plática de D. Cosme fue todo un canto a la unidad y a la solidaridad con todos vosotros. No ha sido coincidencia, sino símbolo, que la Virgen se apareciera sobre un Pilar porque la Guardia Civil también lo ha sido en la salvaguardia y en la unidad de España. Tuvo un especial recuerdo para quienes, en este día de gozo, sienten el claroscuro del terror y de la incompreensión y pidió todo nuestro apoyo a las Fuerzas del Orden, de las que la Guardia Civil es parte muy importante. Entre las notas tomadas veo una que pone: "a la salida de misa como en los grandes acontecimientos. La gente, arremolinada, felicitando a la Guardia Civil".

Pero la fiesta no acabó con lo religioso. El patio del acuartelamiento se había convertido en improvisado salón de recepción. Todo el perímetro se había cubierto con mesas sobre las que descansaban una sugestiva e impresionante variedad de aperitivos y refrescos con las que tus hombres obsequiaban a todos los arenenses. Y todos debieron ser porque el patio se puso a reventar. Era un testimonio claro de vuestro poder de convocatoria.

Me imagino, Ricardo, a todas las familias de tus, y nuestros, guardias civiles, trabajando afanosamente durante toda la noche anterior. Me imagino las carreras de última hora para que no faltara el más mínimo detalle; me imagino la distribución de funciones para el perfecto funcionamiento de la intendencia porque, hasta las tortillas estaban humeantes; me imagino el amor puesto por toda esa gran familia para que les conociéramos más y mejor.

Hubo sonos militares, pasodobles, gigantes y cabezudos y bailes por la noche para llenar un día que cada año se está haciendo más importante en la vida de Arenas.

He sentido la tentación de hablarte de ese proyecto dormido que a la mayoría de los arenenses tanto nos preocupa: La futura academia de la Guardia Civil femenina. Otro día lo haré. Hoy es vuestra fiesta. Felicitades y que vengan muchas en paz.

Dado en Arenas, octubre de 1982.

NINO

## MADRIGAL DE LAS ALTAS TORRES

# La fuerza y la vitalidad de la Comunidad Hispánica

El 12 de octubre Nuestra Señora del Pilar y festividad de la Hispanidad, en la villa de Madrigal tiene especial conmemoración y significado al entrañar un inequívoco dualismo: "El Pilar y La Hispanidad", que, aunque de distinta naturaleza y distantes en el tiempo por muchos siglos (la Virgen María se cree se le apareció al apóstol Santiago el año 36 de la Era Cristiana y sobre un pilar, y el Descubrimiento de América, motivación de la Hispanidad, fue en el 1492. Median 1.456 años del primero al segundo hecho, pero ambos acontecieron un 12 de octubre) en esencia —y como entroncadas— forman y constituyen una efemérides gloriosa, memorable y singular para España. Pero La Hispanidad, obviamente, tiene predicamento sui generis en Madrigal por ser esta Villa su aura y lumbrera, como significaremos más adelante y en su momento.

## LA FESTIVIDAD RELIGIOSA Y ACTOS DIVERSOS

La fiesta del Pilar se ha desarrollado, en el orden religioso, aquí con dos misas, la primera a las 8 de la mañana y en la Capilla de las Monjas Agustinas. La segunda, la Mayor cantada, a las 12 de la mañana y oficiada en la iglesia de Santa María. En esta misa la Guardia Civil, que tiene como Patrona a la Virgen del Pilar, honró a su Patrona con todos los honores e inició así su fiesta. A la ceremonia asistieron los miembros de la Benemérita vestidos con uniforme de gala. La representación iba encabezada por don Francisco Rodríguez Iglesias, sargento de la Casa Cuartel de la Guardia Civil en Madrigal que ocupó un lugar preferente. Al lado, se hallaban también y en el sitio de autoridades, la señora alcaldesa de Madrigal, doña Irene Juana González Sánchez y el resto de los componentes de la Corporación, además de numeroso público que llenaba prácticamente todo el recinto sagrado. En la homilía, con brevedad y elocuencia, el sacerdote habló de la Virgen María que se apareció al apóstol Santiago cuando éste predicaba en España, dándole ánimos y fortaleciéndolo en la fe para que prosiguiera con su labor evangélica.

Al finalizar la ceremonia, el

párroco tuvo un recuerdo para todos los guardias que han muerto en la nación al servicio de la Patria y víctimas del terrorismo. A continuación se rezó por ellos una oración. Concluidos los actos religiosos, seguidamente la Guardia Civil, en una de las dependencias de su Casa Cuartel, obsequió a toda la Corporación de la Villa, funcionarios y allegados con un vino español, departiendo con todos sus invitados muy cordialmente y durante un buen rato.

Por otra parte, también "las Pilares" (aquí hay muchas mujeres que llevan el bello nombre de Pilar o María del Pilar) honraron preceptivamente a su Excelsa Madre en la Misa Mayor, y más tarde festejaron su onomástica con júbilo y esplendor. ¡Vaya para ellas desde estas páginas nuestra más cordial felicitación...!

## LA HISPANIDAD COMO FUERZA VINCULADA E INDESTRUCTIBLE:

La Hispanidad, no es sólo un símbolo, emblema o fecha, La Hispanidad es algo más que eso. ¡Es la fuerza que desarrolla en el orbe una Comunidad pura, genuina y con toda la vitalidad, pujante, impacto y nobleza de su raza! Para esta muy coronada, noble e imperial villa de Madrigal, que es la cuna y lumbrera de La Hispanidad, esto es un orgullo tan magnífico que se hace inefable. Porque nuestra Muy Augusta Soberana Isabel la Católica fue quien, confiando en Colón y en su proyecto, lo patrocinó y se hizo cargo de su financiación (¡otros países lo tuvieron antes expuesto por Colón y nadie lo aceptó considerándole una aventura utópica...) para que esa temeraria aventura de Colón no fuese una utopía, sino —como resultó— una palpable realidad y en un plazo récord.

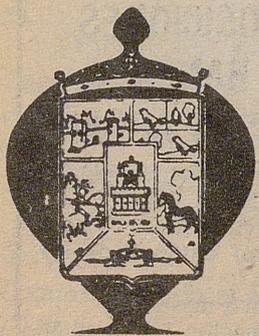
Así, por la Reina Isabel, ¡LA REINA DE LAS AMERICAS! Colón pudo realizar para España una de las más gloriosas y hegemónicas gestas: "El Descubrimiento de América". Por ello, en este 490 aniversario de la magna y singular efemérides, Madrigal, como fuente prístina de la hazaña, envía su más cálido y fraternal mensaje a toda la Comunidad Hispánica que cuenta con más de 300 millo-

(Pasa a página 17)

J. Morais Luque  
TOCOGINECOLOGO

CONSULTA

Previa petición de hora  
Paseo de D. Carmelo, 22  
Teléfono 22-18-08



# CAJA CENTRAL DE AHORROS

## FAMILIA QUE AHORRA

# EL TORMES PIERDE SU FAUNA Y SU FORMA

Aunque parezca paradójico, lamentablemente, es una realidad. Llevo mucho tiempo preocupado por el tema y aunque siempre me han sobrado ganas, intención y motivos, sin embargo, hasta ahora, no me he decidido, y no sé por qué razones. Pero en la vida llegan momentos, en los que uno no puede, por más tiempo, soportar la pesadez de lo preocupante y siente, obligadamente, necesidad de expresarlo buscando con ello, al menos, el menor consuelo, la tranquilidad de ánimo, aunque lo ideal sería conseguir el remedio a la causa que en cada momento nos preocupa, consterna y aflige tanto, cuanto mayor sea la dependencia, prioridad e importancia que tenga para uno propio, para el medio o para un considerable sector.

Es claro que, para una inmensa mayoría de lectores, el tema o noticia resultará apático, como para nosotros puede serlo el que tal o cual teatro de Madrid, Sevilla o Barcelona se cierre; pero lo cierto es que la noticia es preocupante e importante. No obstante, por otra parte, sé que a una minoría significativa le preocupa esto como a mí, y acogerán este artículo con alegría y entusiasmo al ver en él plasmadas sus mismas preocupaciones e inquietudes naturalistas. No es una riqueza nacional, pero sí natural que aporta a la zona unas características peculiares y propias, y a un sector considerable de la sociedad gratitud, diversión o entretenimiento, quietud, tranquilidad y paz, y a otro sector ingresos suficientes para vivir. Y por lo tanto hemos de procurar mantenerlo, cuidarlo, protegerlo y mimarlo. Es algo que nos caracteriza.

La intención y objetivo de este artículo no son denunciante, sino meramente informativos. Pretendo con él concienciar y alertar tanto a la opinión pública como a los entes o estamentos correspondientes del problema del Tormes, para que tomen las medidas pertinentes y oportunas al respecto y pongan solución al problema, antes de que se acaben los teoremas.

Son varios los motivos o causas que originan el caos en el Tormes, pero principalmente se pueden reducir a tres: El agua, la vigilancia y los depredadores. Con la misma prioridad que se enuncian. No obstante, podrían enumerar otras causas secundarias pero creo que atendiendo éstas, quedarían las demás si no anuladas, al menos reducidas.

## UN COLECTOR DE RESIDUALES

El mayor problema, sin duda alguna, estriba en el agua. Es el factor imprescindible para dotar de un medio hábitat ideal a las truchas y al entorno. Agua suficientemente limpia y sin detergentes.

El río, para ser río, necesita

una corriente de agua continua. Necesita mantener durante todo el año un cauce regular, que evite la contaminación del agua. Y éste es el problema que venimos padeciendo en estos últimos años, acentuado con la consabida sequía, pero incrementado, en gran medida, por las acometidas de agua corriente que, en estos años, han realizado todos los pueblos de la ribera del Tormes, hasta su nacimiento, con el correspondiente desagüe al río sin medio alguno de depuración. Y esto no debe ser permitido. Al llegar julio con la rebaja, ese caudaloso torrente plateado de agua que traía el Tormes en invierno y primavera queda reducido, en un tiempo mínimo, a un hilo imperceptible de agua que automáticamente se convierten en negras, sucias y fecales, aportando al río un aspecto caótico.

Este problema existe en todo el curso del río, pero donde verdaderamente se reviste de seriedad y amargura el problema, es de El Barco hacia abajo, zona muy truchera hasta hace dos o tres años, donde se alcanzaban cotas altísimas de capturas y peso. Y, sin embargo, ahora dicha especie está prácticamente exterminada, pues, o por la impureza de las aguas evacúan de la zona, suntuosa mansión hace años, buscando aguas más oxigenadas, o mueren. De esto puedo dar fe. Las cotas que se vienen consiguiendo últimamente son prácticamente nulas. Yo digo que estamos cambiando los Kgs. de los años setenta por piezas en los años ochenta y sigo diciendo que, si esto no se remedia, en los años noventa contaremos las capturas por temporada. Pero volvamos de nuevo al verdadero problema, el estado de las aguas de El Barco hacia abajo. Si aguas arriba, desde El Barco, se puede registrar un mínimo grado de contaminación, aguas abajo, puedo afirmar que se registra el máximo.

El Barco es un pueblo considerable, y sobre todo en verano, que desagua directamente al río, sin depuración alguna, más caudal de agua residuales que trae el mismo río. Y esto conlleva serios problemas para la pesca, el entorno y, no quiero ser reticente, para los regadíos. En septiembre de 1981, en unas preciosas tablas no muy distantes de El Barco, Tabla Santo, se encontraron muertas múltiples truchas por esta época. Y este mismo año también de El Barco hacia abajo, no sólo se han encontrado truchas muertas, sino barbos y bogas en cantidad, a pesar del aguante de estos ciprínidos y la tolerancia que siempre les ha caracterizado a tales aguas.

Esto no debe ocurrir. Hay que poner remedio. No podemos permitir heredar tal dispendio o erario naturalista del desarrollo o inadvertencia.

¿Y cómo ponemos remedio a esto? Todo, menos la muerte, tiene solución.

a) En primer lugar, compete a

la Confederación Hidrográfica del Duero no permitir a municipio alguno verter directamente al río sin algún medio de depuración; Depuradora, fosa séptica, etc. y no conformarse con aplicar a los mismos periódicas sanciones, con las que nunca se conseguirá la depuración de las aguas.

En segundo lugar, pensando en mantener el caudal, ICONA podría proyectar la construcción de retenciones en las zonas altas de las gargantas afluyentes al Tormes y en el mismo Tormes, que regularían el cauce del río en el período de estiaje, evitando con ello la contaminación, el envenenamiento, el denigrante aspecto del río, y otras múltiples consecuencias. Estas retenciones, teniendo en cuenta la orogénesis, no supondrían un exagerado coste.

b) La vigilancia de los ríos, también juega un papel importantísimo en la conservación de la trucha y del medio ambiente. En el Tormes, contamos con guardería insuficiente y por ello no eficiente. Para vigilar 100 Kms. de río contamos solamente con tres guardas. Dos pertenecientes a ICONA, a los que desde estas líneas expreso mi gratitud y reconocimiento, y uno perteneciente a la Agrupación de San Pedro del Barco. Pero además de ocuparse de la vigilancia del río, en ciertas épocas del año, se les asignan distintos servicios en otras zonas: Incendios forestales, monterías, cotos sociales, etc., con lo que la vigilancia tiene que ser obligadamente mediocre e insuficiente, por mucho entusiasmo profesional y empeño que éstos tengan y pongan.

En el Alto Tormes, están ubicados los cotos de Turismo, y más abajo, el de Los Llanos, capricho de ICONA. Estos cuentan con una guardería suficiente y esmerada, lo que hace que esta especie de salmónidos nunca se vea menguada. Las cotas de capturas son siempre altas y en todo momento cuentan estos cotos con reserva suficiente para una normal repoblación por sí mismos. La solución a esta causa sería aumentar la plantilla de guardas

## DEPREDADORES

c) Y en último lugar "los depredadores". A éstos, sinceramente, desde estas líneas quisiera mentalizar, convencer y exhortar a que abandonen las múltiples artimañas que usan, nunca permitidas, y siempre reprobables, indmisibles y algunas condenables.

Si vivimos bajo un sistema, que llamamos democrático, seamos demócratas. Y ser demócratas, para mí, es respetar todo y a todos. Lo contrario lo pueden denominar con el vocablo que quieran, siempre y cuando se posponga el sufijo "cracia" ó "gracia" y el precedente lexema

(Pasa a pág. 16)

# CANDELEDA Y OROPESA EN DOS LIBROS DE INTERES HISTORICO

La colaboración ejemplar de dos oropesanos, el veterinario Don Octavio García Gil y el detallista de alimentación Don Andrés Fernández Arroyo, ha producido un trabajo notable: OROPESA: Señorío y Condado (1).

Los autores escriben que no tratan de realizar una obra erudita, pero han acumulado noticias de primera mano sobre el señorío de los Alvarez de Toledo, Condes de Oropesa, aristócratas que suenan mucho en España y en América.

El libro con ilustraciones numerosas en blanco y negro y en color recoge la trayectoria de oropesanos famosos en la literatura, la administración y la santidad: fray Alonso de Oropesa, Alonso de Orozco, fray García de Toledo, confesor de Santa Teresa, don Francisco de Toledo, virrey del Perú, fray Juan de los Angeles, Herrera Maldonado... Y se rastrea el paso de San Pedro de Alcántara y San Juan de Dios.

La obra da cuenta de los edificios civiles y religiosos más notables: la gran fortaleza, el palacio renacentista (hoy Parador de Turismo), el Convento de la Concepción, la parroquia de la Asunción con portada plateresca y buena sillería; el Colegio Universitario de la Compañía de Jesús y la imponente iglesia de San Bernardo (hoy en ruinas) con trazado de Juan de Mora, según estudio riguroso del investigador lagarterano D. Julián García.

Han tenido el acierto los autores de recopilar noticias de los pueblos y lugares del Condado: Lagartera, Navalcán, Alcañizo, Torralba... así como introducir datos sobre despoblados como Malhincada, La Bobadilla, etc.

Se reúne también documentación sobre pleitos, privilegios, artesanía, folklores y curiosidades, que agradarán a los lectores interesados.

Es cierto que se pasa por alto la relación de Oropesa y su tierra con el obispado de Avila y se desconocen documentos medievales publicados por Angel Barrios: en 1281, Alfonso X ordena que Lagartera, Torralba y otros lugares que fueron de la Orden de Santa María de España, pa-

guen diezmos a la iglesia de Avila, reservándose el patronazgo de la iglesia de Oropesa.

No es obra de especialistas, sino contribución digna y meritoria por su amenidad, datos recogidos, material gráfico, presentación, además de arriesgada (D. Andrés Fernández Arroyo es el editor), y que merece la mayor difusión.

"ALGUNAS NOTAS Y COMENTARIOS PARA UNA HISTORIA DE CANDELEDA" (2)

Es un trabajo de Jesús Rivera Córdoba, editado por la Asociación "Alegría Candeledana", primer premio del II Certamen Monográfico "Villa de Candeleda". Se trata de una investigación rigurosa, sin concesiones a la leyenda, sobre los orígenes, el nombre de la villa, la carta de villazgo, la demografía y los pasos ganaderos.

El autor demuestra profesionalidad y se muestra esperanzado de que "estas notas y comentarios que hemos escrito sirvan, al menos, de armazón para escribir una completa y documentada historia de Candeleda. Con esa voluntad lo hemos redactado" —concluye.

Los aficionados a los temas abulenses veríamos con ilusión que Jesús Rivera Córdoba culminara su investigación abordando los temas socioeconómicos, demografía, economía, emigración, folklore, literatura, edificios civiles, religiosos y populares, Chilla, dentro de las coordenadas por donde se mueve la historia actual.

Candeleda, una de las villas más dinámicas de Avila, bien merece contar con un libro documentado y moderno. La Asociación "Alegría Candeledana" debe ser felicitada por cuidar la parcela cultural a través de los Certámenes Monográficos "Villa de Candeleda".

EDUARDO TEJERO ROBLEDO

(1) Plaza de España, 1. OROPESA, 1982 (Toledo).  
(2) CANDELEDA, 1982 (Avila).

## José Luis Ramos Guerreira

TRAUMATOLOGIA Y ORTOPEdia

Consulta previa petición de hora.

Av. José Antonio, 8, 1.º Dcha.

Teléfono 22 42 61.

Avila

C.M. n.º 21

RS Y PRESTAMOS DE AVILA

ORA, FAMILIA FELIZ



## EN ESTE HELICOPTERO VIAJARA EL PAPA

El Papa Juan Pablo II tendrá que realizar numerosos desplazamientos por la geografía española, entre otras, a nuestra ciudad, durante su breve pero densa estancia en nuestro país.

La mayoría de esos viajes los realizará el Santo Padre a bordo de este helicóptero, cuyo nombre técnico es "Aerospatiale SA-330 H", pero que es más popularmente conocido como el "PUMA".

### EL REY LOS UTILIZA Y SABE PILOTARLOS

El Rey Juan Carlos utiliza

estos mismos helicópteros para sus viajes, incluso él mismo los pilotaba en ocasiones. De hecho, el 402 Escuadrón al que pertenecen es a veces conocido como el de "los helicópteros del Rey".

El "PUMA" es de fabricación francesa y, entre sus muchas cualidades, destaca el alto índice de seguridad que proporciona en vuelo.

Quizás por este motivo esté destinado a dos importantes tareas: el traslado de personalidades y las misiones de apoyo a unidades de búsqueda y salvamento.

### CAPACIDAD PARA DOCE PERSONAS

Algunos datos técnicos del "PUMA" son los siguientes: 18,15 metros de longitud, 3,5 metros de anchura y 5,14 metros de altura. Alcanza una velocidad de crucero máxima de 271 kilómetros por hora y admite una carga máxima de 7.400 kilos. Tiene un techo de servicio de unos 6.000 metros.

Además de la tripulación, compuesta por dos pilotos y un mecánico, el helicóptero puede trasladar a un total de



doce personas. Doce pilotos prestarán el servicio durante el viaje de Juan Pablo II, por turnos rotatorios. El Papa dispondrá de unos auriculares para poder hablar con los pilotos sobre las incidencias

del viaje. Juan Pablo II utilizará por primera vez este aparato para trasladarse, a su llegada a Madrid, desde el aeropuerto de Barajas.

E. P.

# En tu propio interés. Vota.

## *Votar es decisivo.*

28 Octubre. Elecciones generales.

Campana institucional.



MINISTERIO DEL INTERIOR

# PREPARANDO LOS CAMINOS AL EGREGIO VISITANTE

Después de tantos meses de dudas, incertidumbres y "suspense", conocemos, por fin, con toda exactitud, los detalles y pormenores del excepcional acontecimiento de la visita apostólica del Papa a España y a Avila de nuestros amores.

Sabemos ya fechas concretas, ciudades que visitará y todos los actos a celebrar.

ooOoo

Cuántas veces nos lamentamos, porque es verdad, de que nos ha tocado vivir un presente histórico sumamente difícil; que estamos asistiendo a unas transformaciones que nos acomplejan, que nos desconciertan en muchos momentos de nuestro vivir cotidiano.

Pero ¡ARRIBA LOS CORAZONES! pues la providencia de Dios nos depara, también, la gozosa vivencia de un acontecimiento sin precedentes en nuestra Historia conocida.

Sí: el Papa vendrá a España y a Avila y lo hará, como fue siempre la norma de sus viajes apostólicos, como el gran Mensajero de la paz y del amor entre los hombres; como el portador de la alegría y del gozo incontenible, para todos sin excepción: ancianos, adultos, jóvenes, adolescentes, niños...

Todos, ante su augusta presencia vibraremos de santo entusiasmo, nos sentiremos conmovidos en lo más profundo de nuestro ser y lo aclamaremos con el júbilo desbordante que lo hiciera en Polonia, Méjico, Brasil, EE. UU., Francia, Alemania...

Y nadie califique este incontenible entusiasmo de los países que visita, como un triunfalismo a la antigua usanza: No.

El mismo lo decía en su mensaje radiotelevisado al Brasil, po-

cas horas antes de emprender su viaje a aquella gran nación: "Emprendo estas jornadas, pobre de cualquier aparato humano; traigo sólo una riqueza: mi ilimitado amor a vosotros, a todos los hombres del mundo y un profundo deseo de proclamar la Buena Nueva, única capaz de dar la felicidad, posible en este mundo".

Y a partir de aquella fecha, siempre que el Papa sale de Roma, lo hace sin ceremonia oficial alguna y sí como un auténtico peregrino y portador de la paz y nada más; como lo harían Pedro, Pablo, Santiago... para visitar las comunidades cristianas por ellos fundadas, salvando, claro está, las distancias en el tiempo y el espacio y haciendo uso de los poderosos medios de locomoción que hoy la técnica moderna pone a su servicio, como lo pone al de todos los hombres y que de haberlos tenido en su tiempo, hubieran usado, sin duda, los apóstoles.

Sí; el Papa, a pesar de que viaja en un potente "Boeing", lo hace con verdadero espíritu de pobreza y podemos asegurar, sin temor a equivocarnos, que, si como nuestra Santa, tuviera que pasar muchas noches "en una mala posada" lo haría con sumo gozo de su espíritu, aplicándose a sí mismo la enseñanza paulina: "someto mi cuerpo a servidumbre, para que nada de este mundo pueda envanecer a mi humilde persona".

Por eso, su primer gesto, cuando llega por primera vez a un País, es ponerse de rodillas y besar el suelo, para decir a todos los que le esperan: "Vengo en misión de paz, de amor y de servicio, no de dominio.—Vengo a vosotros, de verdad, como "el Siervo de los siervos de Dios".

Esa, precisamente, es la clave

y el secreto de por qué todos los viajes del Papa constituyen una verdadera fiesta, llena de colorido y de alegría, auténticamente popular.—Ante la visita del Padre común de todos, sin distinción de razas, de color ni de culturas, los pueblos se sienten amados por él y prorrumpen, sin poderlo remediar, en sus incontenibles manifestaciones de gozo y alegría y adhesión a su Sagrada persona.

A este respecto decía Monseñor Moreira Neves, secretario de la Sagrada Congregación para los Obispos: "Hombres del mundo, de cualquier signo que seáis, no queráis robar al pueblo lo que le pertenece, no estorbéis, de ningún modo, la gran Fiesta del pueblo, que se siente amado por el Padre común".

ooOoo

No hace mucho tiempo, tuve ocasión de oír una voz, muy desafortunada por cierto, que decía: "Si los gastos de los desplazamientos del Papa, se dedicaran a obras sociales, ¿cuántas necesidades no podrían atenderse?".

Contesté seguidamente y sin dudar: Eso ya lo dijo Judas, cuando María de Magdala rompe su frasco de rico perfume, para enjugar los pies de Jesús.—"¿Por qué no se ha vendido este perfume y se ha entregado su

importe a los pobres?" Y a continuación añade el Evangelista: "Eso lo decía, no porque le interesasen los pobres, sino, porque guardaba la bolsa".—Por otra parte, la respuesta de Jesús fue tajante: "A los pobres siempre los tendréis con vosotros, pero a mí, no siempre me tendréis".

Y aclaré: Y si los gastos de los necesarios desplazamientos de los grandes hombres de Estado, pero sobre todo, si los fabulosos gastos del rearme inacabable, de las drogas, espectáculos y vicios de todo género que no llevan consigo más que destrucción y muerte, se dedicasen a obras sociales, ¿cuántas necesidades del mundo, no podrían atenderse? Creo, que la respuesta es contundente.

¿Por qué esas voces agoreras se han de fijar en ese aspecto de los desplazamientos del Papa y no han de valorar, como se merece la inmensa carga de paz, de alegría, de enseñanza evangélica y de acercamiento de los hombres, separados por el odio y la violencia, que, producen siempre los viajes papales?

Ante los resultados, siempre positivos, de las visitas del Papa a las Comunidades Cristianas, y aún a los no cristianos, pienso en aquella maravillosa composición poética del "Poberello" de Asís: "Donde hay odio, ponga yo

amor; donde hay guerra, ponga yo paz; donde hay desesperación, ponga yo esperanza; donde hay tinieblas, ponga yo luz; donde hay dolor, ponga yo consuelo; donde hay tristeza, ponga yo alegría".—Eso, al pie de la letra, hace el Papa en sus viajes pastorales por todo el mundo.

Que ningún abulense, de la Capital y Provincia, deje de agradecer, con su presencia personal, este gesto de amor que el Papa nos demuestra con su visita. Que ninguno dejemos de aclamarle y de decirle lo que la multitud de Río: "Ayer Pedro; hoy Juan Pablo; pero siempre Cristo".

ooOoo

Quiero poner punto final a este sencillo artículo, con las palabras del presidente de la Conferencia Episcopal del Brasil al terminar la importante reunión que el Papa celebró con el Episcopado brasileño: "Santo Padre; cada Obispo, todos juntos; la Conferencia como tal y todos los fieles de la Iglesia que peregrina en Brasil, nos proclamamos fidelísimos y obedientes hijos de Vuestra Santidad".

Esa será la mayor alegría que podremos proporcionar a su corazón de Padre.

Armando Esteban Gozalo

## LUIS PEREZ PEREZ

Jefe de Sección de Radiología de la Seguridad Social.  
Radiodiagnóstico — Ecografía —. Exploración por ultrasonido.  
Avenida de José Antonio, 8. - Teléfono 21 25 91  
Consulta de 4 a 7 C. M. núm. 36

## LAS CANCELAS

HOSTAL - BAR - RESTAURANTE - MESON



## ANTONIO RUIZ CANSECO

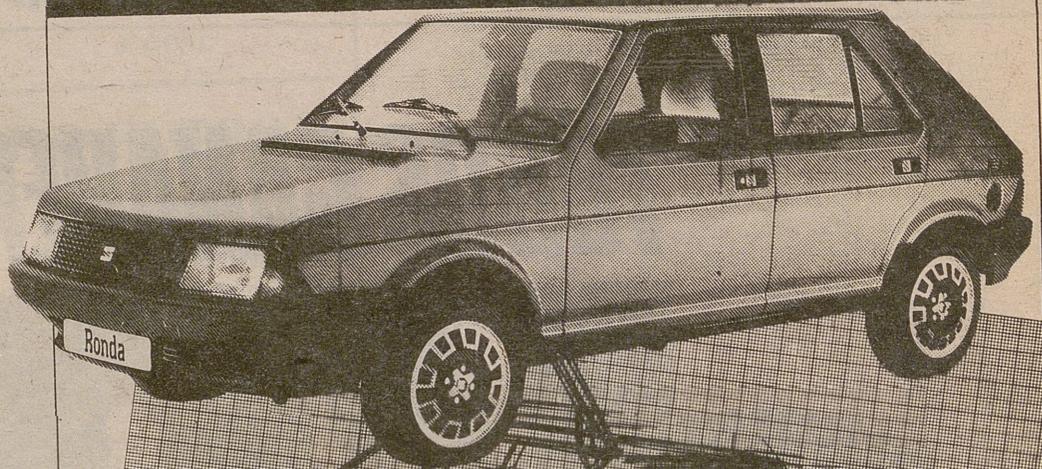
De la Residencia Sanitaria de la Seguridad Social

TOCOLOGO - GINECOLOGO  
PLANIFICACION FAMILIAR

Consulta diaria de lunes a viernes de 5 a 7 horas (Previa petición).

C/ Eduardo Marquina, 16. Teléfono 22 80 30 CM. n.º 41

## TOMELE LAS MEDIDAS AL RONDA



### 3ª Medida SU MALETERO

#### SEAT RONDA La Magia del Diseño.

Un poco más ancho • Un poco más largo  
• Un poco más alto • Cabe otra maleta.  
Por un poco se quedó una maleta en casa.  
Por un poco se dejó su mejor traje.  
Por un clavo se perdió un caballo y una batalla.  
Ese poco lo tiene el Ronda. En centímetros comprobados.

De 370 a 1.250 dm<sup>3</sup>. Es cosa de magia.

Es cuestión de versatilidad. Con un sencillo movimiento, los asientos traseros se pliegan sobre sí mismos.

Resultado: 1.250 dm<sup>3</sup> para llevar más cosas.  
Conclusión: el espacio interior del Ronda se adapta a las circunstancias.  
No todos pueden decir lo mismo.

Gama Ronda: 65 CL 1.197 cc/ • 75 CLX 1.438 cc/ • Crono 1.592 cc/ • Diesel 1.714 cc.

## Red de Concesionarios Seat en Avila y Provincia

Cuidamos de su coche. Cuidamos de usted.

Sobre el papel, en vísperas de la séptima jornada, en Tercera División, Grupo VII, diríamos que es la más interesante de las hasta ahora celebradas. Lógicamente, a medida que vayan transcurriendo jornadas, el interés ha de ir "in crescendo" y quizá, quizá ésta sea la primera con bastante interés, por cuanto los cinco primeros clasificados viajan, e incluso Pegaso, sexto, recibe al Manchego, segundo.

Y si por la cabeza las cosas están sumamente interesantes, por lo complicado, por abajo ocurre tres cuartos de lo mismo, porque tres de los cinco últimos viajan y los dos que tienen a favor el campo pueden verse en serios aprietos, aunque Daimiel, que recibe al At. de Pinto, lo tiene más fácil.

Así las cosas, la emoción parece estar asegurada, aunque dos encuentros sobresalen sobre el resto, son Pegaso-Manchego y Segoviana-Getafe. Difícil pronóstico en ambos, mucho más en el primero por la potencia del visitante y la irregularidad mostrada en casa por los organizadores; en el segundo de ellos todo dependerá un poco de lo que sea capaz de hacer el Getafe, sumido últimamente en un bache importante. Los segovianos, por su parte, están realizando un comienzo

LA PROXIMA JORNADA EN TERCERA DIVISION —GRUPO VII—

PEGASO-MANCHEGO Y SEGOVIANA-GETAFE  
PARTIDOS SOBRESALIENTES

EL REAL AVILA, EN EL "ROMAN VALERO",  
SE ENFRENTA AL MOSCARDÓ

de temporada bastante aceptable y es de suponer que tratarán de seguir manteniendo el positivo, cueste lo que cueste.

Para el Aranjuez, primer clasificado, aunque juega en Carabanchel, el partido no debe encerrar muchas dificultades. En teoría es el que más fácil lo ha de tener, luego ya se verá, pero no es previsible que los de José Mari sufran la primera derrota de la temporada ante el conjun-

to carabanchelero.

El REAL AVILA que se desplaza hasta Usera se las verá con el "Mosca", un conjunto al que la temporada anterior goleó en el "Román Valero". Este año la cuestión es mucho más difícil, como lo era entonces antes de jugarse aquel partido, y luego ya se sabe lo que ocurrió. Pero aquello ya es anécdota y hay que pensar en el futuro inmediato, que está a menos de 48 horas. No parece que marche bien el "Mosca", ocho goles en los dos últimos partidos nos parecen muchos goles para cualquier zaga y son precisamente los que ha concedido la del Moscardó. El Avila, por su parte, tras el triunfo en Ciempozuelos parece más entonado y no hay que descartar un buen resultado.

En el resto de los encuentros parece que las cosas están más claras para los orga-

nizadores, aunque en uno de ellos, San Fernando-R. Madrid, también puede darse cualquier resultado positivo para el equipo viajero.

Visto así el panorama, en el resto de los encuentros, el uno como signo para estar bastante claro, mas ya se sabe que la sorpresa puede saltar donde menos se espere. Así, pues, ventaja organizadora

en los partidos, Tarancón-At. Madrileño; Daimiel-At. Pinto; Valdepeñas-Alcobendas y Alcorcón-Conquense.

Por último, puede que con el Aranjuez, el Leganés es el equipo que más fácil lo debe de tener en terreno contrario, porque se enfrenta al Ciempozuelos, penúltimo y, además, parece que los de Leganés con nuevo entrenador han encontrado una línea de juego más regular, aparte de que como conjunto son muy superiores al rival.

En definitiva, como decíamos al principio, jornada sumamente interesante y en la que se prevé movimiento importante en la clasificación, una vez haya finalizado la jornada.

SAN MILLAN

JOSE ÉSTEBAN ANTON

PODOLOGO

AFECCIONES DE LOS PIES

- Pies Planos, cavos...
- Ortopedia.
- Plantillas a medida, ortosis, prótesis, etc.
- Consulta diaria previa petición de hora.
- Teléfono: 22 16 21.
- Paseo San Roque, 27-1.º C.

VP-8

BALONCESTO

EL DOMINGO INICIARA SU  
TEMPORADA EL AREVALO-DOSA

El próximo domingo se pone en marcha el torneo de Liga Temporada 1982-83 —Zonal de Tercera División Masculina.

El Arévalo-Dosa, que figura en el Grupo 4º, Subgrupo "A", jugará su primer partido en casa, Pabellón de la Avenida Emilio Romero, teniendo como adversario al Jher-Maristas.

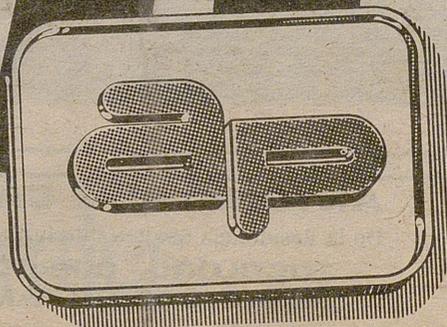
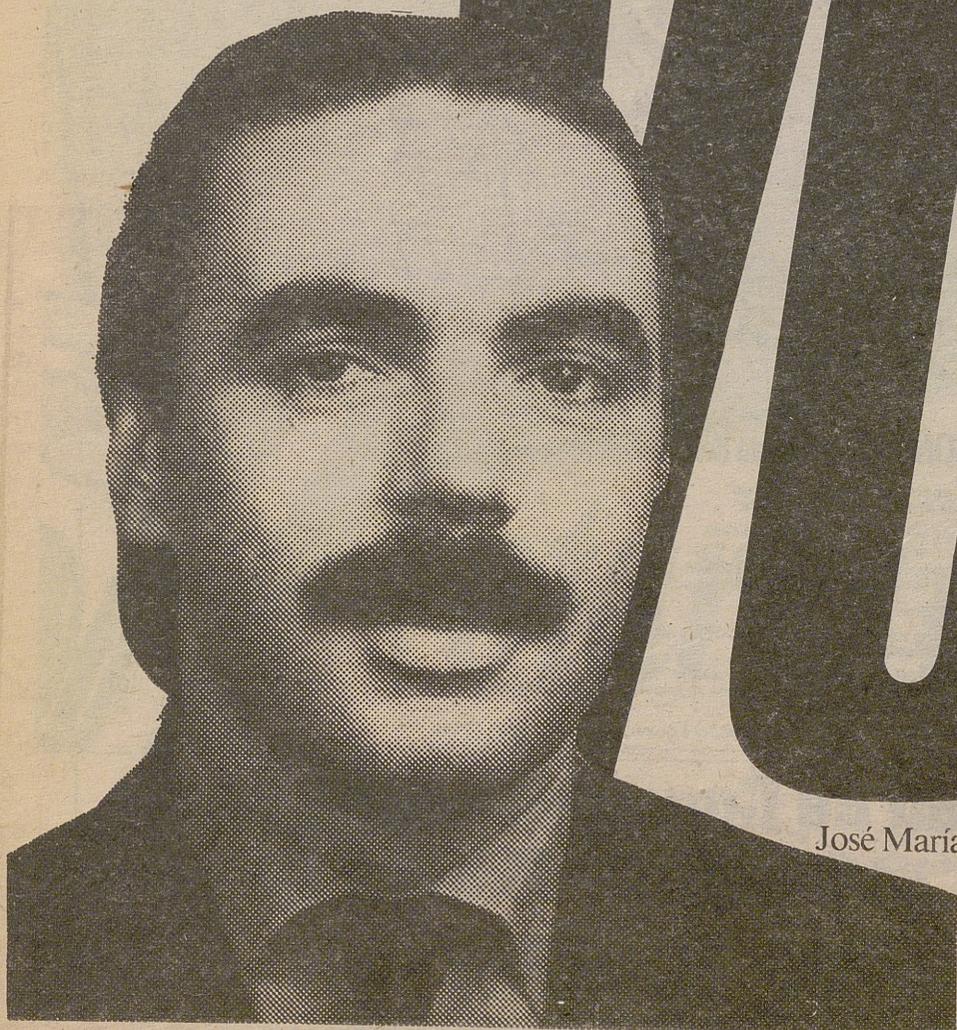
El encuentro comenzará a las doce y media de la mañana.

Esperamos que el equipo arevalense entre con buen pie en la competición.

"**TODOS GANAREMOS CON FRAGA**"

**VOTA**

José María Aznar



ALIANZA POPULAR

EL DOMINGO EN PRIMERA REGIONAL...

# La Residencia recibirá al Fundación, el D. Arenas al Carabanchel y el Atlético de Candeleda al Orcasitas

## Viajarán Sporting de la Adrada y A. D. Las Navas para enfrentarse al Pozuelo y al Cañaveral, respectivamente

Pasado mañana se jugarán en Primera Regional los encuentros correspondientes a la sexta jornada de Liga. Y éste es el panorama en lo que se refiere a los equipos abulenses:

En el Grupo I, los dos equipos juegan en casa: El Deportivo Arenas recibirá al Carabanchel, un equipo con dos puntos más que el arenense y ambos equipos en los lugares más bajos de la clasificación. Duelo, pues, entre colistas que se debe resolver a favor del Arenas que así ganaría su primer partido de la temporada.

Por lo que se refiere al Atlético de Candeleda, tendrá la visita del Orcasitas. Los de la barriada madrileña están un escalón más arriba que los

candedanos, con un punto más.

El At. Candeleda está funcionando bien, pero pensamos que debe ir a más. En casa su pequeño tropiezo fue ceder un punto al Moscardó pequeño, en la cuarta jornada. Ahora debe imponerse al Orcasitas.

En el Grupo III sólo juega en campo propio la Residencia Provincial. Tendrá enfrente al Fundación, clasificado undécimo, con dos puntos menos que los residenciales.

Debe ganar la "Resi" que tiene juego para aquí no pasar apuros y para seguir conquistando positivos. Y como su moral estará alta, después de su empate del domingo en Segovia, ello será un aliciente

más para salir airoso de esta próxima confrontación.

Se desplazarán Sporting de la Adrada y A. D. Las Navas; el primero a Pozuelo, donde encontrará a un difícil rival que el pasado domingo conquistó dos positivos ante el Racing Garvín, en Madrid. Pero los adradenses, en cabeza de la clasificación, echarán el resto para mantenerse imbatidos.

Y la A. D. Las Navas, a la que las cosas no van esta temporada muy bien que se diga, ganó su primer partido el pasado domingo. Ello habrá dado ánimos. Y como en esta ocasión el rival que espera en Madrid es el colista Cañaveral, puede y debe soltar algún negativo.

J. GOAL

## DELEGACION PROVINCIAL DE FUTBOL

### Partidos, campos y horas para la próxima jornada:

#### PRIMERA REGIONAL (Grupo 1.º)

Deportivo Arenas-At. Carabanchel, en Arenas de San Pedro, a las 16,15.  
At. Candeleda-Orcasitas, en Candeleda, a las 16,30.

#### PRIMERA REGIONAL (Grupo 3.º)

Residencia Provincial-Fundación, "Adolfo Suárez", Avila, a las 16,00.

#### SEGUNDA REGIONAL (Grupo 6.º)

C. D. Cebrereña-San Rafael, en Cebreros, a las 16,15.  
C. D. Sotillo-San Lorenzo, en Sotillo de la Adrada, a las 16,00.

#### TERCERA REGIONAL PREFERENTE (Grupo 8.º)

El Barraco-Burgohondo, en El Barraco, a las 16,00.

At. Navaluenga-Mombeltrán, en Navaluenga, a las 16,00.

Tembleño- Sp. Piedrahita, en El Tiemblo, a las 16,00.

Pedro Bernardo-Piedralaves, en Pedro Bernardo, a las 16,30.

Dvo. Adrada-Hoyo Pinares, en La Adrada, a las 16,00.

El Barco-Navaluenga C. F., en Barco de Avila, a las 16,00.

Ramacastañas-Cebreros, en Ramacastañas, a las 16,00.

#### TERCERA REGIONAL ORDINARIA (Grupo 7.º)

Cyde Peguerinos-Guadalix, en Peguerinos, a las 16,00.

#### TERCERA REGIONAL ORDINARIA (Grupo 11.º)

C. D. Lanzahita-San Esteban, en Lanzahita, a las 16,00.

C. D. El Arenal-At. Carpío, en El Arenal, a las 16,00.

#### TERCERA REGIONAL ORDINARIA (Grupo 14.º)

Hostelería-Las Berlanas, en el "Adolfo Suárez" 2, Avila, a las 9,00.

A. R. Toledana-Rey Niño, en el "Adolfo Suárez" 2, Avila, a las 10,45.

San Pedro A.-Mingorría, en el "Adolfo Suárez" 2, Avila, a las 12,30.

El Pradillo-Camaral, en el "Adolfo Suárez" 1, Avila, a las 9,00.

Tornadizos-At. E.B.E., en el "Adolfo Suárez" 1, Avila, a las 10,45.

C. D. Hospital-Solosancho, en el "Adolfo Suárez" 1, Avila, a las 12,30.

#### PRIMERA REGIONAL JUVENILES (Grupo 9.º)

A. D. Las Navas-Colegio Diocesano, en Las Navas del Marqués, a las 16,00 (sábado).

Casa Social-San Antonio, en el "Adolfo Suárez" 1, a las 15,30 (sábado).

Motor Ibérica-El Barco C. F., en el "Adolfo Suárez" 1, a las 17,00 (sábado).

Diamante-Los Arévalos, en la Ciudad Deportiva, a las 16,30 (sábado).

C. D. Camaral-Real Avila, en el "Adolfo Suárez" 2, a las 16,30 (sábado).

Nuestros jardines públicos son un bien común. ¡RESPECTEMOS LAS PLANTAS!



Distribuidor oficial para Avila y Provincia

Cerveza de importación en BARRIL HEINEKEN  
Hermilo Cubo Teléfono 911 - 41 26 02  
Consulte precios y condiciones.

## Tercera Regional Preferente - Grupo 8-

### RESULTADOS 3.ª JORNADA

MOMBELTRAN, 4; EL BARRACO, 3.  
SP. PIEDRAHITA, 3; NAVALUENGA, 1.  
PIEDRALAVES, 2; TEMBLEÑO, 2.  
HOYO PINARES, 3; PEDRO BERNARDO, 1.  
NAVALUENGA, 1; D. LA ADRADA, 1.  
CEBREROS, 1; BARCO DE AVILA, 3.  
BURGOHONDO, 8; RAMACASTAÑAS, 0.

### CLASIFICACION

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Puntos
Burgohondo	3	2	1	0	12	2	5+ 1
Dvo. La Adrada	3	2	1	0	10	3	5+ 3
Piedralaves	3	2	1	0	8	6	5+ 1
El Barco de Avila...	3	2	0	1	9	3	4+ 2
Sp. Piedrahita	3	2	0	1	5	3	4
Hoyo de Pinares...	3	2	0	1	7	8	4
Navaluenga C. F....	3	0	3	0	5	5	3- 1
Mombeltrán	3	1	1	1	7	7	3- 1
Pedro Bernardo	3	1	1	1	7	8	3+ 1
At. Navaluenga	3	1	0	2	8	5	2
El Barraco C. F.....	3	1	0	2	7	8	2
Tembleño	3	0	2	1	4	7	2
Cebreros	3	0	0	3	3	11	0- 4
Ramacastañas	3	0	0	3	2	18	0- 2

## Tercera Regional Ordinaria - Grupo XIV-

### RESULTADOS 3.ª JORNADA

ALDEA DEL REY, 1; HOSTELERIA, 1.  
MINGORRIA, 1; TOLEDANA, 1.  
CAMARAL, 0; SAN PEDRO ARROYO, 1.  
AT. EBE, 0; CRESPOS, 3.  
SOLOSANCHO, 3; TORNADIZOS, 1.  
LAS BERLANAS, 2; HOSPITAL, 3.  
Descansó: EL PRADILLO.

### CLASIFICACION

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Puntos
Crespos	3	2	1	0	7	3	5+ 3
El Pradillo	2	2	0	0	4	0	4+ 2
San Pedro Arroyo.	2	2	0	0	3	1	4+ 4
Hostelería	3	1	2	0	6	5	4+ 2
Hospital	3	1	2	0	8	7	4+ 2
Toledana	2	1	1	0	5	1	3+ 1
Mingorría	3	1	1	1	9	5	3- 1
Aldea del Rey	3	1	1	1	3	6	3- 1
Solosancho	3	1	0	2	4	5	2- 2
Las Berlanas	3	1	0	2	6	7	2- 2
Camaral	3	0	1	2	1	6	1- 3
Tornadizos	3	0	1	2	6	10	1- 1
At. Ebe	3	0	0	3	1	7	0- 4



## CONSEJOS AL CONDUCTOR

La falta de reflejos puede ser debida al esfuerzo realizado en el trabajo, horas conduciendo, al mal tiempo, al tráfico denso, aunque existen otros tipos de fenómenos que pueden desencadenarla.

Un factor a considerar de gran importancia es el alcohol. Si se conduce en estado de embriaguez habrá más riesgo de accidente debido a que se devalúan las capacidades físicas y mentales, se modifican los umbrales de la percepción y de la atención, se desmascaran los conflictos e impulsos del sujeto y aumenta posiblemente la velocidad.



## AUTO-ESCUELA COLLADO

AVENIDA 18 DE JULIO 20 - TLF. 22 20 08 AVILA

# EL REY SE TRASLADA HOY A VALENCIA

## DATOS PROVISIONALES HASTA AHORA: 15 MUERTOS Y 23 DESAPARECIDOS POR LAS INUNDACIONES EN LEVANTE

VALENCIA, 22.—Procedente de Madrid llega hoy a Valencia Su Majestad el Rey don Juan Carlos, según han confirmado a Efe fuentes de Capitanía General valenciana. El Rey tomará tierra en la base militar de Manises, desde donde se desplazará a las zonas afectadas por las recientes inundaciones.

### QUINCE MUERTOS Y 23 DESAPARECIDOS

Varias de las víctimas por las

### El Tormes pierde su fauna y flora

(Viene de pág. 11)

correspondiente al comportamiento de cada uno. Pues si todo ser natural tiene derecho a ser respetado, también lo tienen los seres naturales que nos brinda y ofrece, con la máxima naturalidad y espontaneidad, la Madre Naturaleza, para que nos sirvamos de ellos con racionalidad en el tiempo y forma debidos, pero no irracional y vandálicamente.

A estos se les facilita, tremendamente, el vandalismo con la situación actual de los dos motivos o causas anteriores. El bajo cauce del río en el período de estiaje, y la consabida insuficiencia de guardería permiten a estos irresponsables emplear toda clase de artimañas: manejan, redean, arponean..., todas ellas modalidades no permitidas y, en el mejor de los casos, si se aprovechan de las capturas, vayan con Dios; pero ¿qué me dicen de los que envenenan? Eso es algo inadmisiblemente, reprobable, irracional e inexplicable. ¿Cómo voy a admitir que un irresponsable envenene quinientos, mil, o dos mil metros de río, con los múltiples productos válidos para ello, para coger, en términos vulgares, cuatro truchas, matando con ello miles, millones de alevines de todos los tamaños sin ningún provecho? No lo puedo admitir. Esto, desgraciadamente, ha ocurrido en gargantas de esta zona recientemente.

Esto señores, requiere atención urgente.

Espero que todos tomemos conciencia del problema y cada uno ponga de su parte lo posible para una pronta solución.

**Mariano RUIZ CABRERA.**

Presidente de la Agrupación de Pescadores "San Pedro del Barco". El Barco de Avila (Avila).

inundaciones en Levante han sido identificadas. También se conocen ya los nombres de algunas de las personas desaparecidas. Los datos provisionales de que se dispone hasta el momento, señalan que la cifra de víctimas, hasta el momento, son quince y veintitrés el de desaparecidos.

Ha sido identificado el cadáver de una señora, ahogada en una localidad valenciana. La víctima es Adelaida García Casanova, de 68 años.

También han sido identificados los cuerpos de cuatro mujeres, vecinas de Carcagente (Valencia). Se trata de María Navarro, de 48 años; Francisca Vidal, de 80; Remedios Laporta Borrás, de 58 y Carmen Hernández, de 40.

Por otra parte, en el paraje de La Cañada, en las proximidades de la localidad de Cenizate, en Albacete, han muerto Juan Fernández Rubio; la anciana Enriqueta García Fernández y dos mujeres que aún no han sido identificadas. En Murcia también ha fallecido otra persona y en Alicante otras dos, aún sin identificar.

Tampoco han sido identificados los tres trabajadores de la central nuclear de Cofrentes que murieron arrastrados por la riada y cuyos cadáveres ya han sido rescatados.

### DESAPARECIDOS CATORCE ANCIANOS

También han sido identificados los trabajadores de la empresa "Abengoa", destinados en la central nuclear de Cofrentes, que desaparecieron en el accidente del autocar en que regresaban del trabajo. El conductor del autocar y otro trabajador de una empresa que colabora en la construcción de la central nuclear han desaparecido también y se desconoce su identidad. Igualmente han desaparecido en Ayora una mujer y un joven.

Tres trabajadores que iban en el autocar han sido rescatados con vida. Uno de los rescatados identificado como José González Portero, perito de la empresa "Abengoa", estaba subido a un árbol y sufre una lesión de cadera de la que está siendo atendido en el hospital Policlínico de Valencia. Otros dos empleados rescatados, están ya en sus domicilios.

En Alicante se dan por desaparecidos a ocho ancianos y, en Albacete, a otras seis personas de avanzada edad.

### SOLIDARIDAD DE TODA ESPAÑA CON LOS DAMNIFICADOS

En la jornada de ayer se incrementó notablemente el movimiento de solidaridad de los españoles hacia los afectados por las inundaciones. Cáritas Española ha abierto una colecta nacional.

Teruel, por su parte, ha enviado un convoy con ropa y alimentos; y entre los numerosos envíos de la Cruz Roja figuran dos, remitidos desde Madrid: un camión con 10.000 mantas y otro con 5.000 prendas de abrigo, 900 mantas y 90 kilos de alimentos. También se han hecho envíos desde Alicante, Córdoba y Baleares, entre otros.

Para hoy está previsto la llegada de un barco a Valencia, procedente de Palma de Mallorca, con mantas, medicamentos y víveres.

### 61 HELICOPTEROS EN LAS TAREAS DE EVACUACION

En los trabajos de rescate de personas y transporte de víveres, medicamentos y ropa de abrigo intervienen 61 helicópteros, 52 de ellos en Valencia (han evacuado a 10.000 personas), 4 en Alicante y

los 5 restantes en Albacete y Murcia.

La localidad valenciana de El Palmar, que se encuentra situada en pleno lago de la Albufera de Valencia, ha sido desalojada.

### IMPORTANTES DAÑOS EN LAS COSECHAS

Noticias de última hora señalan que los daños ocasionados en las 45.000 toneladas de uva de mesa que estaban por recoger en la provincia de Alicante se elevan a unos dos mil millones de pesetas.

Otro cultivo afectado ha sido el tomate de vivero, que ahora empieza la recolección y, en menor cuantía, el maíz, girasol y cultivos hortícolas.

Por otra parte, en Alcira ha sido restablecido parcialmente el fluido eléctrico.

### A las doce de esta noche finaliza el plazo de solicitud de voto por correo

MADRID, 22.—A las 12 de esta noche finaliza el plazo de solicitud de voto por correo para las próximas elecciones legislativas del 28 de octubre, según establece el artículo 57 del Real

### TELEGRAMA DE SOLIDARIDAD DEL PAPA AL ARZOBISPO DE VALENCIA

El texto del telegrama es el siguiente:

"Vivamente impresionado ante noticias acerca de las devastadoras inundaciones que habiendo causado muerte y desolación en estas tierras, amenazan aún la vida de tantas familias, únome ya desde ahora, con ánimo profundamente dolorido, a cuantos sufren la pérdida de seres queridos por los cuales ofrezco fervientes sufragios al Señor y mientras invoco la constante protección divina sobre todos los afectados, para que logren superar prontamente con auxilio de la solidaridad fraterna los daños de esta desgracia. Envío, de corazón, a todos, confortadora bendición apostólica. Joannes Paulus PP. II".

Decreto Ley 20/77 de 18 de marzo de 1977, sobre normas electorales.

El plazo de solicitud de voto por correo se inició el pasado día 31 de agosto, es decir un día después de la convocatoria de elecciones.

### LA JUNTA ELECTORAL CENTRAL ESTUDIA HOY LA PRESUNTA IRREGULARIDAD DEL CENSO ELECTORAL

MADRID, 22. — La Junta Electoral Central, que preside Federico Carlos Sainz de Robles, estudia en la reunión que hoy celebra en el Congreso de los Diputados, las presuntas irregularidades del censo electoral.

### JOSE MANUEL HERNANDEZ

Especialista de la Seguridad Social.

### APARATO DIGESTIVO ENFERMEDADES DEL HIGADO ENDOSCOPIA

Consultorio. Vara de Rey, 3-3.º. (Junto a la Plaza).  
Prevía petición de hora. Tlf 21 33 81.

C. M. n.º 39

## GANADERO

### Piensos del Duero, S. A. INFORMA:

Que estamos en condiciones de suministrar para la alimentación del ganado vacuno y ovino, el pienso fibroso subvencionado por el Ministerio de Agricultura.

Este pienso fibroso llega al ganadero como ayuda y en condiciones económicas muy ventajosas, de 16,50 ptas./Kgm., granel, en fábrica y pago contado.

Si quiere beneficiarse con esta operación, consúltenos.

PIENSOS DEL DUERO, S. A.

Crta. ARCAS REALES, s/n

EL PINAR DE ANTEQUERA.

(VALLADOLID)

Teléfonos: 23 44 00 - 23 44 01

23 44 02

DELEGACIONES EN AVILA

PIENSOS DEL DUERO, S. A.

D. CARLOS F. GIMENEZ-TORRES

Pl. SANTA TERESA, 3

Teléfono: 21 12 89

AVILA

### Venta de pisos a 30 metros del Paseo de San Roque

C/ Milicias 4, 6 y 8

### LLAVE EN MANO

- Calefacción y agua caliente centrales
- Parquet de roble
- 2 cuartos de baño
- 3, 4 dormitorios
- Amplio y cómodo garaje, comunicado directamente por ascensor con vivienda
- Mucha calidad, precio moderado.

FACILIDADES DE PAGO Y DE HIPOTECA CON LA CAJA CENTRAL DE AHORROS Y PRESTAMOS DE AVILA

Compre también plaza de garaje, sólo si lo desea

Información: en obra teléfono 22 41 08. (Incluso sábados tardes).

**VENDE CONSTRUCTORA AMBLES, S. A.**



### Testimonio de gratitud y misas

Los familiares de doña Veridiana Alonso Sánchez (q.e.p.d.), que falleció el pasado día 19, ante la imposibilidad de hacerlo personalmente, como fuera su deseo, agradecen desde estas columnas los numerosos testimonios de pésame recibidos, y a la vez comunican que el novenario de misas que se está celebrando en la parroquia de Santiago a las 11 de la mañana y 7 de la tarde, hasta el día 27 inclusive, así como las que se celebren en la citada Parroquia los días 28, 29 y 30 del presente mes a las 7,30 de la tarde y las que se celebren en la iglesia del Convento de Madres Agustinas de Nuestra Señora de Gracia, del 7 al 13 de noviembre a las 7,30 de la tarde, excepto el día 7 que será a las 12 de la mañana, serán aplicadas por el eterno descanso de su alma.

## Armando Valladares salió de Cuba tras 22 años de prisión en la isla

LA HABANA, 22.—Armando Valladares, liberado tras veintidós años de prisión en esta isla, ha salido hoy en un avión cubano al que subió por su propio pie.

Valladares con traje azul y corbata, saludó sonriente desde la escalera del avión a los representantes de la Prensa que se agolpaban en la pista.

El avión de "Cubana", despegó del aeropuerto habanero "José Martí" a las 19,05 hora local (01.05 hora española).

Pierre Charasse, encargado de Negocios de Francia en esta capital, acompaña a Valladares hasta Madrid, donde trasbordarán a un avión "Clam", enviado especialmente por la Presidencia gala para llevarles a París.

Valladares fue condenado a 30 años de prisión en 1960 acusado de "actividad contrarrevolucionaria", pero su pena fue rebajada a 25 años en 1973 al ser revisada la causa.

## La fuerza de la Comunidad Hispánica

(Viene de página 10)

nes de hispanoparlantes. (Un testimonio nítido de nuestro aserto ha sido el formidable óleo de la Reina y el prototipo, en bronce, con la Augusta figura de la Reina Isabel (maqueta de la impresionante estatua de la reina que, Dios mediante, muy pronto será una realidad) presidiendo en Madrigal, junto a la bandera Nacional que ondeaba en un mástil, la fiesta de la Hispanidad... (¡Así, la Reina ofrecía, allende mares y fronteras, un simbólico abrazo a toda la Comunidad!). Porque la lengua, la religión y la sangre son esos vínculos que nos unen y nos funden a todos los hispanoparlantes con lazos entrañables, hermosos e indestruc-

tibles. Por tanto, las corrientes culturales (canalizadas a través de ese "CAUCE DE ENTENDIMIENTO HUMANO" que tan filosóficamente y magníficamente pregonaba y propugna nuestra buena amiga e ilustre conferenciante, filósofa y humanista mejicana, doña María A. Mesinas de Romero), las afectivas con la hermandad y solidaridad —¡SIN FRONTERAS, SIN TABUES!— tienen ineludiblemente que incrementarse, afianzarse y fortalecerse entre toda la macrocomunidad cada día más... Y sin duda, la Hispanidad ha de ser una fecha señera para acercarnos y hacerlo realidad.

José Luis G. SAEZ.

## El presidente alemán visitará Italia y será recibido por el Papa en el Vaticano

BONN, 22.—El presidente de Alemania Federal, Karl Carstens, viajará el próximo lunes a Italia y al Vaticano, donde será recibido en audiencia especial por el Sumo Pontífice.

Carstens, que irá acompañado del ministro federal de Asuntos Exteriores, Hans-Bietrich Genscher, se entrevistará en Roma con el Jefe del Estado italiano, Sandro Pertini; el Jefe del Gobierno, Giovanni Spadolini, y el secretario general del Partido Comunista, en la oposición, Enrico Berlinguer.

## BRASIL: LOS PARTIDOS POLITICOS DEBERAN LIMPIAR SAO PAULO

SAO PAULO, 22.—Los partidos políticos deberán limpiar Sao Paulo, decidió ayer el Tribunal Regional Electoral de Sao Paulo.

El Tribunal Electoral, en sesión plenaria, decidió prohibir que se peguen carteles y que se hagan pintadas en las paredes de las vías públicas e indicó que quien sea sorprendido cometiendo alguna de estas infracciones será castigado con "prisión inmediata".

Además, según lo establecido por el Tribunal Electoral de Sao Paulo, los partidos políticos deberán quitar los elementos de propaganda de las paredes y calles de la ciudad y serán responsables de la propaganda que

"ensucie" las vías públicas.

Los partidos se han mostrado contrariados con la decisión del Tribunal Electoral, ya que, ante la proximidad de las elecciones, pensaban intensificar la campaña electoral y la propaganda política.

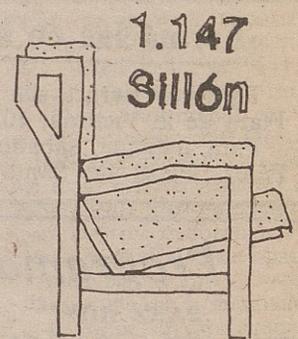
Esta decisión de la Justicia electoral ha sido provocada por las quejas constantes de la población sobre el estado de suciedad en que se encuentran las calles.

## MADERA - DISEÑO

mobiliario - decoración - interiores - c/ eduardo marquina, 20 - avila - 21 27 74

Juan Carlos delgado manrique

- COCINA
- OFICINA
- MURALES
- COMPLEMENTOS



RAFAEL CARRERAS

## ANTONIO RUIZ CANSECO

De la Residencia Sanitaria de la Seguridad Social

TOCOLOGO - GINECOLOGO  
PLANIFICACION FAMILIAR

Consulta diaria de lunes a viernes de 5 a 7 horas (Previa petición).

C/ Eduardo Marquina, 16. Teléfono 22 80 30 CM. n.º 41

## CAMBIO DE TITULARIDAD

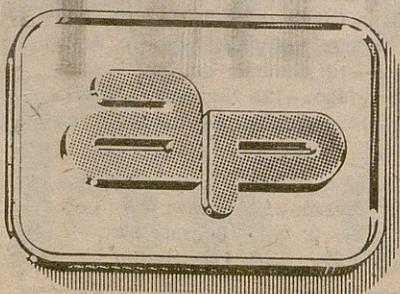
El restaurante Fonda Renfe, ubicado en Avila, estación Renfe, con signatura R-AV-9, quien lo regenta don Luis Elcorobarrutia Garcinuño, pasa a partir de esta fecha a regentarlo doña María Sánchez González, lo que se comunica para todos los efectos legales.

# ALIANZA POPULAR

MAÑANA, DIA 23, D. MIGUEL HERRERO RODRIGUEZ

DE MIÑON EN LA PROVINCIA DE AVILA

- 10,00.— SANTA MARIA DEL TIETAR: Contacto con simpatizantes y afiliados.
- 12,00.— LA ADRADA: Contacto con simpatizantes y afiliados.
- 13,30.— SOTILLO DE LA ADRADA: Comida de trabajo.
- 16,30.— PIEDRALAVES: Contacto con simpatizantes y afiliados.
- 19,00.— CANDELEDA: Acto público en "CINE JOYMA".
- 20,15.— ARENAS DE SAN PEDRO: Inauguración sede ALIANZA POPULAR. Acto público en el Salón de Bingo.



**ALQUILERES**

—Se alquila piso amueblado para estudiantes. Tlf. 22 31 42.  
 —Alquilo piso temporada. Blas-co Jimeno, 12-3º.  
 —Se alquila habitación. Valles-pín, 17-2º. Tlf. 21 38 81.  
 —Se alquila piso amueblado. Te-lefono: 22 30 73. Horas de co-mercio.  
 —Alquilo piso amueblado con garaje. Teléfono: 21 11 95.  
 —Comparto piso con chicas. Te-léfono: 24 02 44.  
 —Se alquila piso amueblado, to-do exterior. Soleado, calefacción. Teléfono 22 37 58.  
 —Se alquila vivienda amuebla-da temporada de invierno, cale-facción central, dos cuartos de baño, dos dormitorios, teléfono. Informes Avenida de Portugal 33, 4.ª.  
 —Se alquila casa amueblada. Te-lefono 22 97 44. Zona Campo Habanero.

—Piso amueblado, calefacción central. Tfs. 21 27 73 - 22 77 59.

**AUTOMOVILES DE ALQUILER SIN CONDUCTOR.**  
 C/ Segovia, 30  
 Teléfono 22 22 33.

—Se alquila vivienda. Razón te-léfono: 21 27 63.

**ENSEÑANZA**

—Se dan clases particulares de E. G. B. Teléfono 22 97 53.  
 —MATEMATICAS, cualquier ni-vel. Grupos reducidos. Experiencia. Capitán Peñas, 2 - Bajo.  
 —Licenciado en Química da cla-ses particulares. Telf. 24 41 54.  
**ATENCION conductor, de-trás de una pelota siempre va un niño. Extrema tu precaución.**

**OFERTAS**

**Electrónica AVILA**  
 Distribuidor Oficial  
**Videos - Hifi**  
**SONY**  
 SERVICIO TECNICO PROPIO

**LAMPARAS DEL NOGAL**  
 Avda. J. Antonio, 36. Avila a  
**GRAN EXPOSICION EN APLIQUES-PLAFONES-FLUORESCENCIA E ILUMINACION POR CARRIL-ESP. ESCAPARATES**

**PISOS VENTA**  
 —Se vende piso, calefacción individual y parquet. Teléfo-no: 22 15 70. De 3,30 a 4,30.  
 —Vendo piso a estrenar. 4 dor-mitorios y salón. Muy barato. Facilidades. Teléfono: (923) 24 90 55.

—Se vende piso céntrico, cale-facción central y agua, 3.500.000 pesetas. Telf. 21 36 60.

—Se venden pisos y apartamen-tos desde 1.500.000 ptas. Facili-dades. Tlf. 21 21 52.

**PRESTAMOS**

—Créditos personales rápidos, descuentos de letras, hipotecas. Telf. 22 92 55.  
 —Préstamos personales instan-táneos, facilidades hasta 36 me-ses. Telf. 22 92 55.

**TRABAJO**

—Chica interna. Paseo Don Car-melo, 22-4º A.  
 —Se necesita empleada de hogar interna, matrimonio y una niña. Teléfono: 22 40 04. De 9 a 10 noche.  
 —Asunto nuevo (ESPAÑA). Ga-nará en casa más de 3.000 pese-tas diarias. Escribir apartado 1.209 SAN SEBASTIAN.

—Se necesita empleada de ho-gar fija. Teléfono: 21 31 88. 2,30 a 4,30 u ocho tarde.  
 Agilice el curso de su corres-pondencia consignando el distrito postal.

**Farmacías en servicio de urgencias**

Para hoy viernes, día 22, don José Gutiérrez García. Plaza de la Victoria, 10. Teléfono 211312.  
 Para mañana, sábado día 23, don Juan Paradinas Pérez. Plaza de Santa Teresa, 6. Teléfono 211120.

**Programas de TVE**

**PARA HOY**  
**PRIMERA CADENA**  
 15,35: Otras cosas. 17,00: La otra cara del deporte. 17,30: Oficios para el recuerdo. 18,00: Nosotros. 19,00: Espacio XX. 19,30: Gimnasia. Campeonato del Mundo. 21,00: Telediario. 21,30: Elecciones: Partido Comunista de España. 21,35: Un, dos, tres... 23,00: Secuencias del mundo. 24,00: Skag. Episodio 7. 00,55: Palabras de vida. 01,00: Ultima edición. Informativo. 01,20: Despedida y cierre.  
**SEGUNDA CADENA**  
 15,30: Carta de ajuste. 15,43: Apertura y presentación. 15,45: Lou Grant. "Necrológicas". 16,35: Musical Express. Direc-ción y presentación: Angel Cas-sas. Participan: "Pentagle", Kim Carnes, Klamm, Mike Ol-field y Diego Cortés. 17,40: La abeja Maya. "El misterioso lad-rón de queso". 18,30: Com-

petición. 19,30: Campaña elec-toral: Fuerza Nueva. 19,40: Campaña electoral: Partido So-cialista. 20,00: La Clave. Pre-sentación, largometraje y colo-quio. Dedicado a la visita Papal a España. "Llega el Papa". Asis-tirán las siguientes personali-dades: Canon Christopher Hill, Juan Cueto Alas, Gian Carlo Zizola, Fernando Sebastián, y Salvador Ginés de San. 24,00: De hoy a mañana. 00,45: Des-pedida y cierre.

**PARA MAÑANA PRIMERA CADENA**

10,45: Carta de ajuste. 10,59: Apertura y presentación. 11,00: Pista libre. 13,00: Concierto. 14,00: Revista de toros. 15,00: Noticias. 15,35: D'artacan y los tres mosqueteros. "París, la ca-pital de ensueño". 16,00: Pri-mera sesión. "Los chicos del tren". 18,05: Aplauso.

**CARTELERIA**

OPRECIDA POR

**Chocolates Cafés**

P.º Don Carmelo, 26



Teléf. 22 05 91

CINEMA CLUB (Telf. 212353). 8 y 10,30.—"LOS SUEÑOS HUMEDOS DE PATRIZIA". (Clasificada "S").

REYES CATOLICOS (Telf. 213170). 8 y 10,45.—"IVANHOE" (Autorizada para todos los públicos).

TEATRO CINE AVENIDA (Telf. 228311). 8 y 10,30. "LOS INCORREGIBLES ALBONDIGAS" (Autoriza-da para mayores de 14 años).

TOMAS LUIS DE VICTORIA (Telf. 220020). 8 y 10,45.—"EL HOMBRE ELEFANTE". (Autorizada para mayores de 14 años. Todos los viernes Día del Aficionado).

**BINGOS:**

CASINO ABULENSE.—Abierto todos los días de 7 tarde a 3 de la madrugada. Vísperas de festivos de 7 a 3,30.

**¿DESEA VIVIR MEJOR? VISITENOS**

- C/Capitán Peñas, 4 dorm. estupendas vistas, garage, trastero.
- C/ Dr. Fleming, 2 dorm. ascensor, abuhardillado.
- C/ Santa Clara, 3 dorm. grandes facilidades de pago.
- C/ Jesús del Gran Poder, 3 dormitorios, plaza de garaje y trastero.
- C/ Milicias, estupendas vistas, terminación de calidad.

INFORMA Y VENDE:

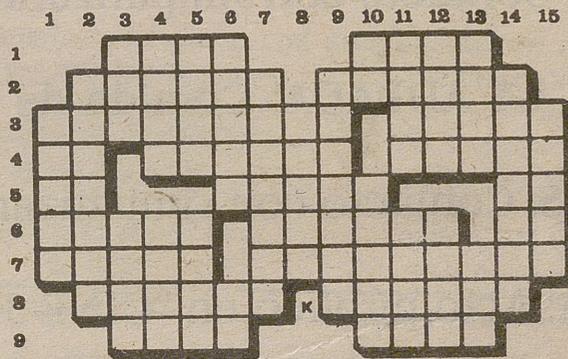
**AGENCIA CAMARAL**

Asesoría Técnica Administración de Comunidades  
 C/Estrada, 2-1.º — Teléf.: 21 26 49

**PASATIEMPOS**

Por Eulalio MORENO GARCIA

**CRUCIGRAMA NUMERO 10**



**HORIZONTALES.**—1: Pequeño defecto. Adorad.—2: Funda-mental. Molinos.—3: Bizcochos grandes y delgados. Saboreen.—4: Antigua nota do. Vasija de vidrio ancha en su fondo. Fabulista griego.—5: Preposición. Bordillo. Partícula privativa.—6: Lechu-za. Alentar. Pronominal.—7: Verjas. Dádivas.—8: Extraña, logra-ba. Apuras.—9: Linaje. Plantígrados.

**VERTICALES.**—1: Recato.—2: Lanchas, botes.—3: Isla del mar de Irlanda. Ijada.—4: Socarrar. Cierta res.—5: Nombre. Bas-tante.—6: Agría. Símbolo del bario.—7: Atolondrada.—8: Agra-dable.—9: Planta escrofulariácea.—10: Símbolo del actinio. Síntoma.—11: Acuna. Promontorio griego.—12: Nodrizas. Ceremo-nia.—13: Antecedente. Acudes.—14: Hojuelas que forman el cá-liz de la flor.—15: Impares.

**SOLUCION AL CRUCIGRAMA NUMERO 9.**—1: Ocupa. Preso.—2: Atoro. Educa.—3: Avezado. Aparato.—4: Leo. Lenidad. Las.—5: In. Rizos. Ce.—6: Sil. Jocosas. Car.—7: Editase. Abacero.—8: Abaco. Añade.—9: Acosa. Enano.

**VENTAS**

—LOCAL COMERCIAL (almacén) de 500 m²/2. Vendo económico y con facilidades. Sólo 1.500.000 de entrada, resto todo aplazado e hipoteca. Se puede dividir. Telé-fono: 22 13 38.

—Se vende paja. Dirigirse a Pe-dro Sánchez. Telf.(923) 22 11 39.

—Se venden muebles metálicos de oficina y otros enseres en buen estado. Para verlos y tratar, llamar a los teléfonos siguientes: 21 23 46 y 21 37 11, en horas de oficina.

**COMERCIAL**

**ROCHA**

C/ Arévalo, 2. Teléf.: 22 30 66  
 TV COLOR - VIDEO - SONIDO  
**TELEFUNKEN SHARP - SABA**  
 SERVICIO TECNICO GARANTIZADO

**AGENDA**

**TELEFONOS DE URGENCIA**

**CENTROS SANITARIOS**

Hospital	221600
Cruz Roja Española	224848
	222850
Ambulancias de la Direc-ción Provincial de la Salud	221400
Urgencias de la Seguridad Social	212999

**ORDEN PUBLICO**

Policía	091
Comisaría	220233
Policía Nacional	220199
Guardia Civil	224400
Guardia C. Tráfico	221888
Policía Municipal	211188

**COMUNICACIONES**

Teléfonos	222000
R.E.N.F.E.	220188
TELE-RUTA	(91) 4417222
<b>TAXIS (Parada)</b>	
Plaza Sta. Teresa	211959
Estación	220149
Nocturno	211188

**BOMBEROS**

Parque	211080
--------	--------

**ARENAS DE SAN PEDRO**

Cruz Roja	370091
Guardia Civil	370001
Ambulancias	370041
	370221
Policía Municipal	370061

**AREVALO**

Cruz Roja	300861
Guardia Civil	300011
Cuartelillo de la Policía Municipal	300091
Ambulancias	300881

**BARCO DE AVILA**

Guardia Civil	340011
Ambulancias	340331
	340221

**PIEDRAHITA**

Guardia Civil	360011
Ambulancias	360211

**LAS NAVAS DEL MARQUES**

Guardia Civil	897001
Cruz Roja	(91) 897011

**EL TIEMBLO**

Guardia Civil	(91) 862501
Ambulancias	(91) 862541

**CUPON PRO CIEGOS**  
 Número premiado el día 21 429

**AMBULANCIAS**

**ANTONIO ALVAREZ**

Dotadas de radioteléfono  
 Teléf.: 21 12 20 y 22 22 5  
 AVILA

# ¿UNAS MANOS DE ORO PARA SANTA TERESA?

• **Breve historia de una "mano de oro".**—El día 17 de febrero de 1883 fue robada de la imagen de la Santa, que se venera en la iglesia de Padres Carmelitas, de Avila, la mano izquierda. La noticia corrió por toda España. Pero conmovió de un modo singular al sacerdote Enrique de Ossó, de la diócesis de Tortosa (Tarragona). Tan es así, que en el número siguiente de la revista *Santa Teresa de Jesús*, fundada y dirigida por él mismo, escribió: "¡Santa bendita! Lo que el demonio no pudo lograr en vida de quitarte el brazo e inutilizarlo, lo ha logrado en esta imagen. ¡Más no le ha de valer!" (RT 12—1883—, p. 178). Surge inmediatamente en él el deseo de reparar el "robo sacrilego" y abre, con mil reales del director y redactores de la revista, "una suscripción para regalar una mano de oro". En el mes de abril comienza la colecta y se recoge también la sugerencia de que las diversas familias teresianas colaboren especialmente en la adquisición de la mano. En mayo el convento de San José, de Avila, se adhiere a esta iniciativa, proponiendo a las carmelitas descalzas que entre todas sufraguen el costo del dedo pulgar. Firma la carta la madre Rufina de Santo Domingo, Priora. En junio ya han manifestado su conformidad las siguientes cinco familias teresianas: el pulgar será costeado por las carmelitas descalzas; el índice, por los padres carmelitas descalzos; el dedo medio, por las teresianas seglares (asociación fundada por E. de Ossó); el anular, por la Compañía de Santa Teresa de Jesús, también fundación suya; el meñique, por las niñas de el rebañito del Niño Jesús, obra así mismo del P. Ossó. Otros donantes correrían con lo que importase la palma de la mano. Con rapidez llegaron donativos de hasta 21 provincias españolas, y de Francia, Holanda y América. Y en octubre del mismo año, Ossó se traslada personalmente a Avila, portando la mano de oro, que había elaborado Quimet, el mejor orfebre entonces de Barcelona. La entrega de la mano tiene lugar el día 15, fiesta de la Santa, a las cinco de la tarde, en el convento de PP. Carmelitas de Avila, como

consta del acta levantada al efecto y que firman seis personas, el Gobernador Eclesiástico de la diócesis, el P. Prior del convento, dos carmelitas más, el sacerdote Enrique de Ossó y el párroco de San Pedro, de Avila, Antonio Gallego Fraile. Seguidamente, con la nueva mano, en la imagen, se inició la procesión denominada "de la Despedida". La mano de oro se entregó al Tesoro Público de la Nación con fecha 15 de octubre de 1936, siendo devuelta por las autoridades civiles en marzo de 1937. Y también la mano robada de la imagen de la Santa en 1883 apareció. En 1884, los niños Gaspar Pérez Naveiras y Domingo Sánchez Sanchidrián la encontraron en una pared, de la calleja llamada de la Canaleja, cerca del puente nuevo sobre el río Adaja.

• **Enrique de Ossó, eje del teresianismo del S. XIX.**—Este santo y sabio sacerdote es conocido como "el apóstol teresiano del S. XIX". Un destacado teresiano de nuestro tiempo ha escrito: "La Santa de Avila ha tenido admiradores y lectores, estudiosos y críticos (los llamados teresianistas), ha tenido también carismáticos que se han hundido en su mismo surco y bebido su espíritu, enrolándose en el movimiento espiritual que ella suscitó, para ser voceros de su mensaje y, encierto modo, sacerdotes de sus carismas. Por eso, entre ellos no sólo hay epígonos repetidores, sino figuras de talla, no sólo deudores sino acreedores de la misma Teresa de Jesús, hombres que han reactualizado su figura y reencarnado su espíritu de cara a generaciones que no la conocieron a ella en carne mortal. Así, por ejemplo, Fray Luis de León, Juan de Palafox, Bossuet, San Francisco de Sales, San Alfonso María de Liguorio, Carlos de Foucauld... Enrique de Ossó forma en esa galería de grandes teresianos" (T. Alvarez, *Estudios MC*, 1, Burgos-1979-, p. 172). La primera mitad del siglo pasado es en España, por lo que se refiere al teresianismo tanto teórico como práctico, un verdadero desierto. No entro ahora en razones o justificaciones. Es así. En cambio, la segunda mitad es en este sentido muy interesante y posi-

tiva. Aparecen más de 70 ediciones, totales o parciales, de los escritos teresianos. Gracias, en buena parte, al catedrático de Madrid Vicente de la Fuente, al cardenal Joaquín Lluch, carmelita, al sacerdote vallisoletano Francisco Herrero y Bayona, pero, sobre todo, gracias a Enrique de Ossó, amigo y animador de los anteriores. Ciertamente "él decidió para su generación en la segunda mitad del siglo XIX una súbita y explosiva recreación del teresianismo" (*Idem*). La vocación teresiana de Ossó es "precoz y carismática" y, al acercarnos a él, nos damos enseguida cuenta de que "estamos en presencia de algo excepcional, fuertemente extraordinario, tan singular y maravilloso que probablemente no se repetirá nunca" (M. González, *El V. E. de Ossó o la Fuerza del Sacerdocio*, Barcelona, 1976, p. 483). El encuentro personal de Ossó con Teresa de Jesús se inicia, por tanto, temprano y "culmina en un típico y prolongado fenómeno de empatía, especie de ósmosis recíproca de espíritus. Don Enrique estaba interesado hasta la médula de sus huesos, afirmará su más íntimo colaborador y conocedor, Juan Bautista Altés" (T. Alvarez, *Idem*, p. 216). Así se explica lo de la "mano de oro" y su obra entera, absoluta y plenamente teresiana.

• **Enrique de Ossó, unas manos para Teresa.**—"En la historia de espiritualidad teresiana la aportación de Enrique de Ossó no queda confinada en el plano de las ideas y de los libros. El es, ante todo autor de un movimiento espiritual teresiano. Con fisonomía propia. De porte y corte modernos" (T. A., *Idem*, p.



186). Un movimiento vertebrado por sus instituciones apostólicas, sus múltiples escritos, su cálida palabra de santo y el testimonio espléndido de su vida evangélica. Su obra no es otra que difundir "con todo ahinco" el mensaje teresiano sobre Cristo, la Iglesia, la humildad..., la oración. Aquí centra Ossó todas sus energías de vibrante apóstol de Cristo y de Teresa. "Pedagogo y catequista de alta calidad, Ossó es ante todo maestro de oración. Como tal ocupará sin duda puesto propio en la historia de la espiritualidad... Mérito e intuición de don Enrique fue acogerse al magisterio teresiano de la oración. Y proponerse prolongarlo, actualizarlo y retransmitirlo (A. T., *Idem*, p. 206). Largos estudios se harán sobre la obra del P. Ossó, sobre su vida, sus escritos y sus instituciones, pero todos ellos llevarán a la misma conclusión o resultado: revelar el mejor rostro de Teresa al mundo, poner en las manos de los hombres el alma pura, santísima, endiosada, de Teresa. No hay miedo de exagerar afirmando que las manos de este santo sacerdote se encuentran entre las mejores manos que

Teresa ha tendido a la humanidad en cuatro siglos de historia.

• **El Beato Enrique de Ossó, "Patrono del Centenario".**—E. de Ossó, nacido en 1840 y muerto en 1896, fue beatificado por Juan Pablo II el 14 de octubre de 1979. Es de prever que no tardará mucho en ser canonizado. Y serán muchos los títulos que se le darán, como el de "maestro de oración", "padre de espirituales", "adelantado de la buena prensa", "apóstol de la mujer", "el amigo de los niños", etc. Y no hay que descartar el de Doctor de la Iglesia. Personalmente pienso que se lo merece y que en estos tiempos sería muy oportuno subrayar así su extraordinario magisterio espiritual. Y será patrono de pueblos, templos o parroquias, ciudades e instituciones. Lo ha sido del IV Centenario, que está terminando, desde el mes de abril de 1980, fecha en que así lo declaró el Obispo para la Diócesis de Avila. La verdad es, sin embargo, que poco, al menos aparentemente, se le ha recordado. Pero él, estoy bien seguro, lo ha ejercido plenamente. Algún día veremos cuántas cosas buenas realizadas en este Centenario se las debemos a él, que desde el margen ha estado en el mismo centro. Siendo manos para Teresa. ¿Unas manos de oro? Ya no de oro, sino de santidad, de tensión apostólica, de fiel teresianismo, de radicalidad evangélica, que es lo que Enrique pide y desea para todos nosotros. Vamos con ilusión a ser manos para la Santa y vamos en busca de sus manos.

Francisco LOPEZ HERNANDEZ.

## AUTO - ESCUELA VELLASCO

No es sólo obtener el PERMISO  
Es algo más.

AQUÍ lo sabemos

21 ANIVERSARIO

Plaza del Teniente Arévalo, 7

AVILA

# VOTA PSOE

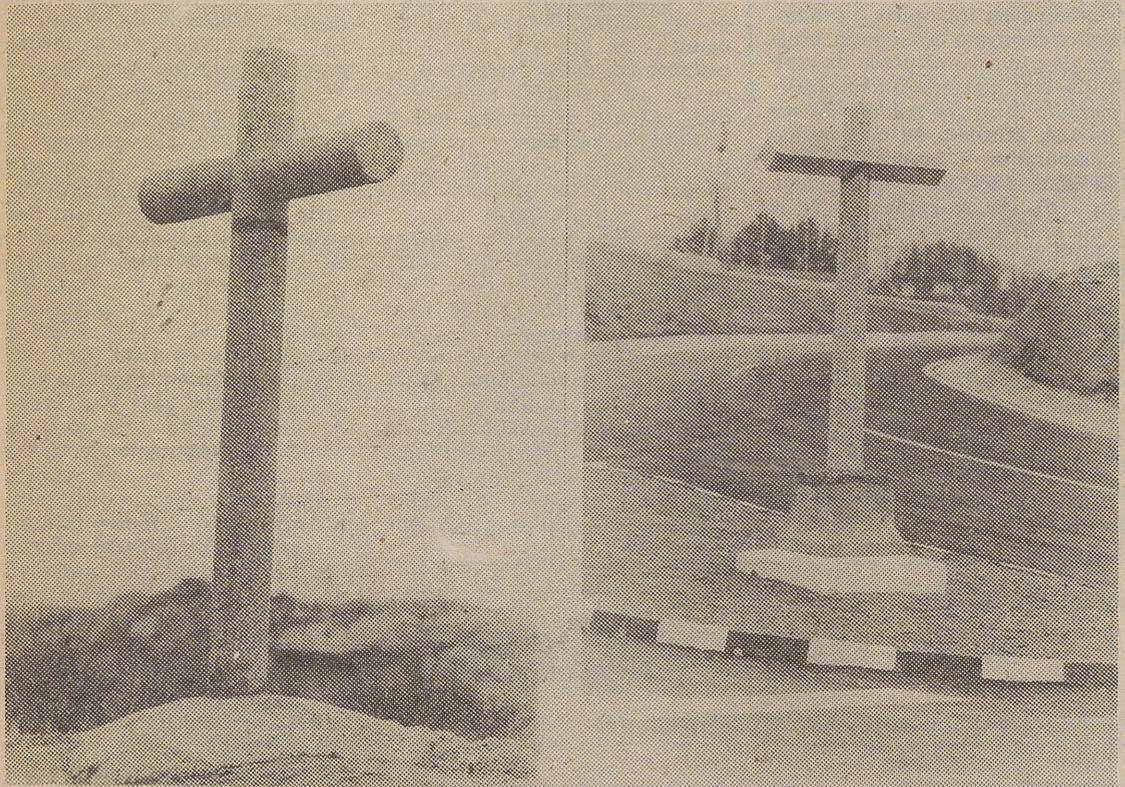
Por el cambio

## REPUESTAS DOS CRUCES

# Aún no está completo el Vía Crucis

Durante la construcción de la nueva carretera de acceso a Avila, suprimiendo los pasos a nivel de los ferrocarriles de Valladolid y Salamanca en El Pradillo, cuatro de las cruces que integran el Vía Crucis que, comenzando ante la iglesia de San Vicente finaliza en el Cementerio, fueron derribadas y rotas. Hoy, con esa carretera concluida (aunque, por cierto, continúen en sus entradas los letreros indicando que se trata de una carretera cortada por obras), dos de aquellas cruces han sido repuestas. Sin embargo, nada se sabe de las otras dos. De una de ellas, la número XI del Vía Crucis, frente al Polígono Industrial, continúa la base junto a la cuneta. Esperamos que de la misma forma que han sido repuestas dos, lo sean las dos restantes.

(Fotos: LUMBRERAS).



### ANTONIO GARCIA

#### PODOLOGO

Plantillas ortopédicas a la medida. Prótesis para protección dedos, juanetes, etc. - uñas, callos, etc.

Se atienden prescripciones de la Seguridad Social

Petición de hora al teléfono: 21 12 44

C/ San Millán, 4 - AVILA  
VP - 7

### José Carlos Sánchez Marcos

Jefe de Sección R. S. de la Seguridad Social.

Medicina Interna - Respiratorio.

Consulta previa petición hora.

Avda. José Antonio 7, entresuelo.

Teléfono 22 09 32 AVILA.

CM. n.º 34

### VD. PUEDE TRABAJAR EN SU CASA

## Tricotosas BROTHER

Gane 9.600 ptas. semanales

tricotando, sea hombre o mujer. Le damos trabajo asegurado. Le facilitamos la máquina. Enseñamos gratis.

Visítenos: C/ Estrada, 2-2.ª planta, puerta 23. Virgen de la Portería, 10.

Confecciones KIKI.

Teléfono 21 21 52 - AVILA

## ARENAS DE SAN PEDRO: Una persona muerta, dos graves y una leve en dos accidentes de tráfico

Dos accidentes de tráfico ocurridos en la tarde de ayer en el término municipal de Arenas de San Pedro han arrojado un balance de una persona muerta, dos graves y una leve. El primero de ellos ocurrió en el kilómetro 77 de la carretera C-502 Avila-Talavera, cuando la furgoneta Avia, matrícula M-9296-DD chocó frontalmente con el camión "Ebro", matrícula TO-3570-E, resultando muerto el conductor del primer vehículo, Javier Barba Villar, de 21 años de edad, y con heridas graves su acompañante, Gabriel Barba Vallejo.

El segundo accidente ocurrió en el kilómetro 85,500 de la carretera C-501, Alcorcón-Plasencia, al chocar contra una furgoneta que se encontraba estacionada, la furgoneta "Citroën" matrícula AV-3806-A, cuyo conductor, Pedro Fuentes del Castillo, de 31 años de edad, resultó herido grave y leve su acompañante Carmen Pérez Sánchez de 40 años.

También en El Tiemblo, se ha producido un accidente con dos heridos graves y tres leves al volcar un turismo.

## C.R.E.T.A., primera Caja de España apoderada por el Banco de Crédito Agrícola

Ayer, jueves, se reunieron en Talavera el presidente del Banco de Crédito Agrícola, don Félix Pareja Muñoz; el secretario general de dicho Banco y el presidente de C.E.C.A.R., don Salvador Ibarra, con el presidente de la Caja Rural C.R.E.T.A., don Valentín Aparicio Hernández, para la firma de apoderamiento de la Caja Rural C.R.E.T.A., por el Banco de Crédito Agrícola, como primera Caja de España que apodera la citada entidad bancaria.

El proyecto del Banco de Crédito Agrícola es el de apoderar a las Cajas Rurales integradas en C.E.C.A.R. (Consortio Español de Cajas Rurales), para la rápida gestión y tramitación de créditos por las Cajas, en representación y por cuenta del citado Banco Oficial. El primer acuerdo se ha llevado a cabo con las Cajas Rurales C.R.E.T.A. de Talavera, Caja Rural del Jalón (Zaragoza) y Gijonesa de Crédito, primeras Entidades que se acogen a esta beneficiosa colaboración.

Este acuerdo representa para el agricultor o ganadero que desee invertir, ampliar o mejorar sus instalaciones agrarias o modernizarlas para aumentar sus rendimientos, cualquiera que sea la cuantía de la inversión, aparte de las ventajas económicas gran-

des, conveniencias de otra índole, como por ejemplo, que para conseguir estos créditos no se necesitará desplazarse de su pueblo si en el mismo existen Sucursales de estas Cajas, como en el caso de C.R.E.T.A., con 36 sucursales en esta zona e incluso en las capitales de Toledo y Avila las cuales servirán de intermediario gratuito ante el Banco de Crédito Agrícola, que pone a su disposición cientos de millones de pesetas al año. La norma de esta Entidad es facilitar créditos baratos a bajo interés para hacer el campo más rentable y acogedor.

En virtud de este acuerdo, Caja Rural C.R.E.T.A., Caja Rural del Jalón y Gijonesa de Crédito, pasan a ser en cierto modo casi sucursales del Banco de Crédito Agrícola. El resto de las integradas en C.E.C.A.R. lo harán una vez que se cumplan como condiciones indispensables la presentación de un informe favorable de C.E.C.A.R., haber superado la auditoría, inspecciones y controles que el Banco considere necesarias y el Consejo de Administración del citado Banco, adopte un acuerdo favorable.

Caja Rural C.R.E.T.A. es la primera en firmar el acuerdo después de haber superado recientemente las inspecciones y controles efectuados en la misma por inspectores del Banco de Crédito Agrícola.

Es una gran noticia para esta comarca, en la que la prestigiosa Caja Rural C.R.E.T.A., primera en firmar el apoderamiento, tiene establecidas 36 Sucursales en pueblos de la provincia, en las provincias de Toledo y Avila y en varias localidades de otras provincias limítrofes.

LA SANGRE tiene que provenir del ser humano, y solamente de él que ha de donarla libre y voluntariamente.

Camisería  
Géneros de punto

### TEODORO

EL MAYOR SURTIDO A LOS MEJORES PRECIOS

LENCERIA - JUEGOS PARA NOVIAS

## MARY - PAZ

LAS ULTIMAS CREACIONES DE LA MODA INFANTIL

Reyes Católicos, 14

Teléfono 21 23 34

(Pasaje Caja de Ahorros)

y Comuneros de Castilla, 10

AVILA